



**TK6FS181CS**

<b>NL</b>	Gebruiksaanwijzing   <b>Koelkast</b>	<b>2</b>
<b>FR</b>	Notice d'utilisation   <b>Réfrigérateur</b>	<b>25</b>
<b>DE</b>	Benutzerinformation   <b>Kühlschrank</b>	<b>49</b>



# **Welkom bij AEG! Hartelijk dank dat je voor onze apparatuur hebt gekozen.**



Advies over gebruik, brochures, het oplossen van problemen, service- en reparatie-informatie:  
[www.aeg.com/support](http://www.aeg.com/support)

Wijzigingen voorbehouden.

## **INHOUDSOPGAVE**

<b>1. VEILIGHEIDSINFORMATIE.....</b>	<b>2</b>
<b>2. VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN.....</b>	<b>4</b>
<b>3. INSTALLEREN.....</b>	<b>6</b>
<b>4. BEDIENINGSPANEEL.....</b>	<b>9</b>
<b>5. DAGELIJKS GEBRUIK.....</b>	<b>12</b>
<b>6. TIPS EN ADVIES.....</b>	<b>16</b>
<b>7. ONDERHOUD EN REINIGING.....</b>	<b>17</b>
<b>8. PROBLEEMOPLOSSING.....</b>	<b>19</b>
<b>9. GELUIDEN.....</b>	<b>23</b>
<b>10. TECHNISCHE GEGEVENS.....</b>	<b>23</b>
<b>11. INFORMATIE VOOR TESTINSTITUTEN.....</b>	<b>23</b>
<b>12. MILIEUBESCHERMING.....</b>	<b>24</b>

## **1. VEILIGHEIDSINFORMATIE**

Lees zorgvuldig de meegeleverde instructies voor installatie en gebruik van het apparaat. De fabrikant is niet verantwoordelijk voor verwondingen of schade die voortvloeit uit de onjuiste installatie of het onjuiste gebruik. Bewaar de instructies altijd op een veilige, toegankelijke plek voor toekomstig gebruik.

### **1.1 Veiligheid van kinderen en kwetsbare personen**

- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en door mensen met een beperkt lichamelijk, zintuiglijk of verstandelijk vermogen of een gebrek aan ervaring en kennis, indien zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilig gebruiken van het apparaat en indien zij de gevaren begrijpen. Kinderen in de leeftijd van 3 tot 8 jaar en personen met zeer uitgebreide en complexe beperkingen mogen het apparaat in- en

uitladen op voorwaarde dat ze de juiste instructies hebben gekregen. Kinderen jonger dan 3 jaar dienen, tenzij zij voortdurend onder toezicht staan, bij het apparaat uit de buurt te worden gehouden.

- Houd toezicht op kinderen, om te voorkomen dat zij gaan spelen met het apparaat.
- Kinderen mogen zonder toezicht geen reinigings- en onderhoudswerkzaamheden aan het apparaat uitvoeren.
- Houd alle verpakking uit de buurt van kinderen en gooi het op passende wijze weg.

## 1.2 Algemene veiligheid

- Dit apparaat is alleen bedoeld voor het bewaren van voedsel en dranken.
- Dit apparaat is bedoeld voor binnenshuis huishoudelijk gebruik.
- Dit apparaat kan worden gebruikt in kantoren, hotelkamers, bed & breakfast-kamers, boerderijgasthuizen en andere soortgelijke accommodaties waar dergelijk gebruik de (gemiddelde) huishoudelijke gebruksniveaus niet overschrijdt.
- Neem de volgende instructies in acht om besmetting van voedsel te voorkomen:
  - open de deur niet gedurende lange perioden;
  - reinig regelmatig oppervlakken die in contact kunnen komen met voedsel en toegankelijke afwateringssystemen;
  - bewaar rauw vlees en vis in geschikte recipiënten in de koelkast, zodat het niet in contact komt met of druppelt op andere levensmiddelen.
- **WAARSCHUWING:** Houd de ventilatieopeningen vrij van obstructies. Dit geldt zowel voor losstaande als ingebouwde modellen.
- **WAARSCHUWING:** Gebruik geen mechanische apparaten of andere middelen om het ontgooiproces te versnellen,

behalve de middelen die door de fabrikant worden aanbevolen.

- **WAARSCHUWING:** Beschadig het koelcircuit niet.
- **WAARSCHUWING:** Gebruik geen elektrische apparaten in de bewaarvakken van het apparaat, tenzij dit het type is dat door de fabrikant wordt aanbevolen.
- Gebruik geen waterstralen en stoom om het apparaat te reinigen.
- Reinig het apparaat met een vochtige zachte doek. Gebruik alleen neutrale reinigingsmiddelen. Gebruik geen schuurmiddelen, schuursponsjes, oplosmiddelen of metalen voorwerpen.
- Als het apparaat lange tijd leeg is, schakel het dan uit, ontdooi, reinig en droog het en laat de deur open om te voorkomen dat er schimmel in het apparaat ontstaat.
- Bewaar geen explosieve stoffen zoals sputbussen met een ontvlambaar drijfgas in dit apparaat.
- Indien het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door de fabrikant, een erkende serviceverlener of vergelijkbaar gekwalificeerde personen om gevaar te voorkomen.

## 2. VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

### 2.1 Installeren



#### WAARSCHUWING!

Alleen een erkende installatietechnicus mag dit apparaat installeren.

- Verwijder alle verpakkingsmaterialen.
- Installeer en gebruik geen beschadigd apparaat.
- Gebruik het apparaat niet voordat u het in de ingebouwde structuur installeert omwille van veiligheidsredenen.
- Volg de installatie-instructies die zijn meegeleverd met het apparaat.
- Pas altijd op bij verplaatsing van het apparaat, want het is zwaar. Gebruik altijd veiligheidshandschoenen en gesloten schoeisel.

- Zorg ervoor dat rondom het apparaat de lucht vrij kan circuleren.
- Bij de eerste installatie of na het omdraaien van de deur moet u minstens 4 uur wachten voordat u het apparaat op de stroom aansluit. Dit is om de olie terug te laten stromen in de compressor.
- Trek de stekker uit het stopcontact voordat u handelingen aan het apparaat uitvoert (bijv. het omdraaien van de deur).
- Installeer het apparaat niet in de buurt van radiatoren of fornuizen, ovens of kookplaten, tenzij anders aangegeven in de installatie-instructies.
- Stel het apparaat niet bloot aan regen.
- Installeer het apparaat niet als er direct zonlicht is.
- Installeer dit apparaat niet in ruimtes die te vochtig of te koud zijn.

- Als je het apparaat verplaatst, til het dan op aan de voorrand, om krassen op de vloer te voorkomen.
- Het apparaat bevat een zakje drooggemiddel. Dit is geen speelgoed. Dit is geen levensmiddel. Gooi het onmiddellijk weg.

## 2.2 Elektrische aansluiting



### WAARSCHUWING!

Gevaar voor brand en elektrische schokken.



### WAARSCHUWING!

Zorg er bij het plaatsen van het apparaat voor dat het stroomsnoer niet klem zit of wordt beschadigd.



### WAARSCHUWING!

Gebruik geen adapters met meerdere stekkers en verlengkabels.

- Dit apparaat moet worden aangesloten op een geaard stopcontact.
- Zorg ervoor dat de parameters op het vermogenssplatje overeenkomen met elektrische vermogen van de netstroom.
- Gebruik altijd een juist geïnstalleerd schokbestendig stopcontact.
- Zorg ervoor dat de elektrische onderdelen (bijv. stekker, netsnoer, compressor) niet beschadigd raken. Neem contact met de Bevoegde Servicedienst of een elektricien om de elektrische onderdelen te wijzigen.
- Het netsnoer moet onder het niveau van de stekker blijven.
- Steek de stekker pas in het stopcontact als de installatie is voltooid. Zorg ervoor dat het netsnoer na installatie bereikbaar is.
- Trek niet aan het netsnoer om het apparaat los te koppelen. Trek altijd aan de stekker.

## 2.3 Gebruik



### WAARSCHUWING!

Gevaar voor letsel, brandwonden of elektrische schokken.



Het apparaat bevat ontvlambaar gas, isobutan (R600a), een aardgas met een hoge ecologische compatibiliteit. Zorg ervoor dat u het koelcircuit dat isobutan bevattet, niet beschadigt.

- De specificatie van dit apparaat niet wijzigen.
- Elk gebruik van het ingebouwde product als vrijstaand product is ten strengste verboden.
- Zet geen elektrische apparaten (bijv. ijsvormers) in het apparaat, tenzij dit van toepassing is op de fabrikant.
- Als er schade optreedt aan het koelcircuit, zorg er dan voor dat er geen vlammen en ontstekingsbronnen in de kamer aanwezig zijn. Ventileer de kamer.
- Laat geen hete voorwerpen de kunststof onderdelen van het apparaat aanraken.
- Bewaar geen ontvlambare gassen en vloeistoffen in het apparaat.
- Plaats geen ontvlambare producten of artikelen die vochtig zijn met ontvlambare producten in, bij of op het apparaat.
- Raak de compressor of de condensator niet aan. Ze zijn heet.
- Zorg dat er geen voedsel in contact komt met de binnewanden van de compartimenten van het apparaat.

## 2.4 Binnenverlichting



### WAARSCHUWING!

Gevaar voor elektrische schokken.

- Dit product bevat een of meer lichtbronnen van energie-efficiëntieklas F.
- Met betrekking tot de lamp(en) in dit product en reservelampen die afzonderlijk worden verkocht: Deze lampen zijn bedoeld om bestand te zijn tegen extreme fysieke omstandigheden in huishoudelijke apparaten, zoals temperatuur, trillingen, vochtigheid, of zijn bedoeld om informatie te geven over de operationele status van het apparaat. Ze zijn niet bedoeld voor gebruik in andere toepassingen en zijn niet geschikt voor verlichting in huishoudelijke ruimten.

## 2.5 Onderhoud en reiniging

### WAARSCHUWING!

Gevaar voor letsel of schade aan het apparaat.

- Schakel het apparaat uit en trek de stekker uit het stopcontact voordat u onderhoudshandelingen verricht.
- Het koelcircuit van dit apparaat bevat koolwaterstoffen. Enkel bevoegde personen mogen de eenheid onderhouden en herladen.
- Controleer regelmatig de afvoer van het apparaat en reinig het indien nodig. Indien de afvoer verstopt is, zal er water op de bodem van het apparaat liggen.

## 2.6 Service

- Neem contact op met de erkende servicedienst voor reparatie van het apparaat. Gebruik alleen originele reserveonderdelen.
- Houd er rekening mee dat zelfreparatie of niet-professionele reparatie gevolgen kan hebben voor de veiligheid en de garantie kan doen vervallen.
- De volgende reserveonderdelen zullen gedurende 7 jaar nadat het model niet meer verkrijgbaar is leverbaar zijn: thermostaten, temperatuursensoren, printplaten, lichtbronnen, deurgrepen,

deurscharnieren, laden en mandjes. Deurpakkingen zijn beschikbaar tot 10 jaar nadat het model uit de handel is genomen. De termijn kan in uw land langer zijn. Ga voor meer informatie naar onze website.

- Houd er rekening mee dat sommige van deze reserveonderdelen alleen beschikbaar zijn voor professionele reparateurs en dat niet alle reserveonderdelen relevant zijn voor alle modellen.

## 2.7 Verwijdering

### WAARSCHUWING!

Gevaar voor letsel of verstikking.

- Haal de stekker uit het stopcontact.
- Snij het netsnoer van het apparaat af en gooi dit weg.
- Verwijder de deur om te voorkomen dat kinderen en huisdieren opgesloten raken in het apparaat.
- Het koelcircuit en de isolatiematerialen van dit apparaat zijn ozonvriendelijk.
- Het isolatieschuim bevat ontvlambare gassen. Neem contact met uw plaatselijke overheid voor informatie m.b.t. correcte afvalverwerking van het apparaat.
- Veroorzaak geen schade aan het deel van de koeleenhed dat zich naast de warmtewisselaar bevindt.

## 3. INSTALLEREN

### WAARSCHUWING!

Zie de hoofdstukken over veiligheid.

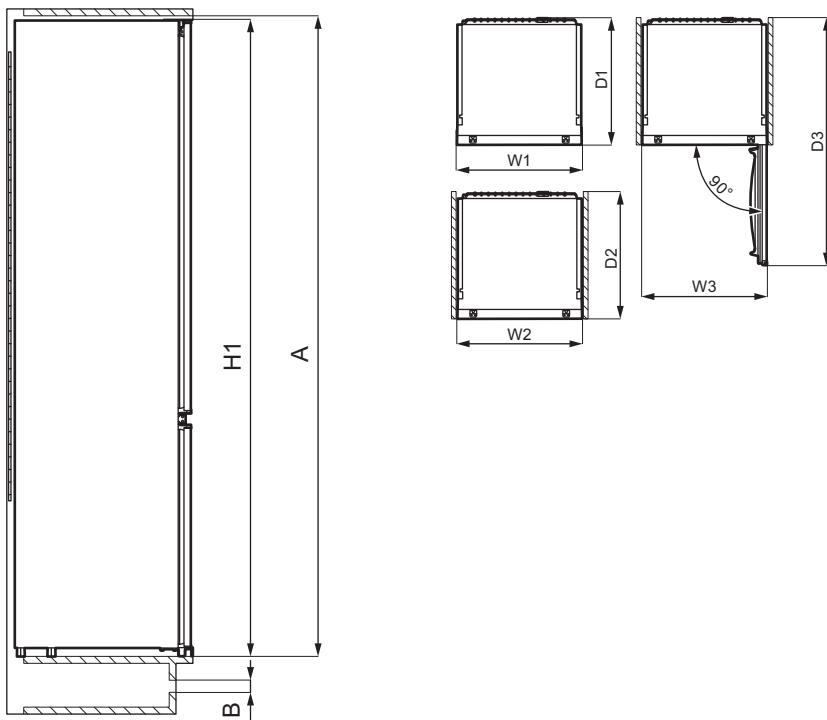
### WAARSCHUWING!

Raadpleeg het installatie-instructiedocument om uw apparaat te installeren.

### WAARSCHUWING!

Zet het apparaat vast in overeenstemming met de installatie-instructies om een risico op instabiliteit van het apparaat te voorkomen.

### 3.1 Afmetingen



#### Totale afmetingen <sup>1</sup>

H1	mm	1772
----	----	------

W1	mm	546
----	----	-----

D1	mm	549
----	----	-----

<sup>1</sup> de hoogte, breedte en diepte van het apparaat zijn exclusief de handgreep

#### Benodigde ruimte tijdens gebruik <sup>2</sup>

H2 (A+B)	mm	1816
----------	----	------

W2	mm	546
----	----	-----

D2	mm	551
----	----	-----

A	mm	1780
---	----	------

#### Benodigde ruimte tijdens gebruik <sup>2</sup>

B	mm	36
---	----	----

<sup>2</sup> de hoogte, breedte en diepte van het apparaat inclusief de handgreep, plus de ruimte die nodig is voor vrije circulatie van de koellucht

#### Totale benodigde ruimte in gebruik <sup>3</sup>

H3 (A+B)	mm	1816
----------	----	------

W3	mm	546
----	----	-----

D3	mm	1068
----	----	------

<sup>3</sup> de hoogte, breedte en diepte van het apparaat inclusief de handgreep, plus de ruimte die nodig is voor vrije circulatie van de

koellucht, plus de ruimte die nodig is om de deur te openen tot de minimale hoek waarbij de volledige inhoud kan worden uitgenomen.

### 3.2 Locatie

Om de beste werking van het apparaat te garanderen, mag u het apparaat niet installeren op een plaats met direct zonlicht. Installeer het apparaat niet in de buurt van radiatoren of fornuizen, ovens of kookplaten, tenzij anders aangegeven in de installatie-instructies.

Zorg ervoor dat lucht vrij kan circuleren rond de achterkant van de kast.

Dit apparaat moet op een droge, goed geventileerde plaats binnenshuis worden geïnstalleerd.

Dit apparaat is bedoeld voor gebruik bij een omgevingstemperatuur variërend van 10°C tot 43°C.



De juiste werking van het apparaat kan enkel worden gegarandeerd bij het opgegeven temperatuurbereik.



Mocht je vragen hebben over de plek waar je het apparaat moet installeren, neem dan contact op met de leverancier, de klantenservice of het dichtstbijzijnde bevoegde servicecentrum.



Het moet mogelijk zijn om het apparaat van de hoofdstroomtoevoer af te halen. De stekker moet daarom na de installatie gemakkelijk toegankelijk zijn.

### 3.3 Elektrische aansluiting

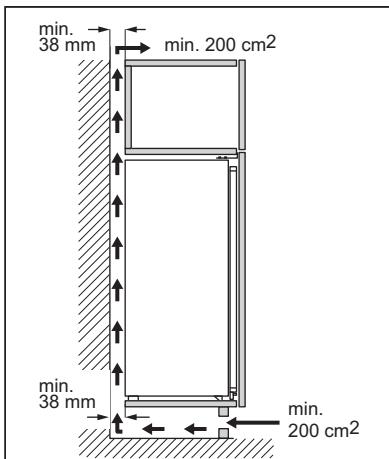
- Controleer, voordat je de stekker in het stopcontact steekt, of de spanning en frequentie die op het typeplaatje staan overeenkomen met je huishoudelijke voeding.
- Het apparaat moet geaard zijn. De stekker van de voedingskabel is hiervoor voorzien

van een contact. Als het stopcontact voor huishoudelijk gebruik niet geaard is, sluit je het apparaat aan op een aparte aarding in overeenstemming met de huidige voorschriften. Raadpleeg hiervoor een gekwalificeerde elektricien.

- Indien de bovenstaande veiligheidsmaatregelen niet in acht worden genomen, wijst de fabrikant alle verantwoordelijkheid van de hand.

### 3.4 Ventilatievereisten

Er moet voldoende luchtstroom mogelijk zijn achter het apparaat.



**LET OP!**  
Raadpleeg de installatie-instructies voor de installatie.

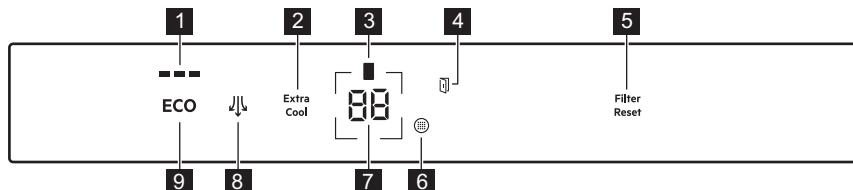
### 3.5 De deur omkeren

Raadpleeg het afzonderlijke document met instructies voor installatie en omdraaien van de deur.



**LET OP!**  
Bedek tijdens iedere fase van het omdraaien van de deur de vloer met een duurzaam materiaal, om krassen te voorkomen.

## 4. BEDIENINGSPANEEL



- 1** ECOMETER-indicatielampje
- 2** Extra Cool-knop/aanduiding
- 3** Indicatielampje koelvak
- 4** Alarmindicator Deur open
- 5** Filter Reset-alarmknop/aanduiding
- 6** Indicator vervanging luchtfilter
- 7** Koelkasttemperatuurknop/aanduiding
- 8** Ventilator-knop/aanduiding
- 9** ECO-toets

### 4.1 Inschakelen

Steek de stekker in het stopcontact.

Zie 'Temperatuurregeling' om een andere temperatuur in te stellen.

Zie als in het display de melding **DE on** wordt weergegeven 'Probleemoplossing'.

### 4.2 Uitschakelen

1. Houd de temperatuurknop van de koelkast 5 seconden ingedrukt.

In het display wordt de melding **DF** knipperend weergegeven.

2. Zodra het apparaat is uitgeschakeld wordt in het display de melding **DF** weergegeven.
3. Neem de stekker uit het stopcontact.

### 4.3 Temperatuurregeling

Het temperatuurbereik kan variëren tussen 2°C en 8°C voor de koelkast.

Druk op de temperatuurknop van de koelkast om de temperatuur van het apparaat in te stellen.

De aanbevolen insteltemperatuur is:

- +4°C voor de koelkast  
U kunt de aanbevolen temperatuur handmatig instellen met de temperatuurstelknoppen of door de ECO functie in te schakelen. Zie 'ECO functie' voor meer informatie

De temperatuurlampjes tonen de ingestelde temperatuur.



De ingestelde temperatuur wordt binnen 24 uur bereikt.

Na een stroomstoring keert het apparaat terug naar de ingestelde temperatuur.

### 4.4 ECO functie

De ECO-functie stelt de koelkasttemperatuur optimaal in voor het bewaren van het voedsel en minimaliseert het energieverbruik.

1. Druk op de ECO-toets om de functie in te schakelen.

De koelkasttemperatuur is ingesteld op +4 °C.

2. Druk om de functie uit te schakelen nogmaals de ECO-knop in of selecteer een andere insteltemperatuur (zie 'Temperatuurregeling').

Na het uitschakelen van de ECO-functie wordt de vriesertemperatuur ingesteld op +2°C.



Activering van de ECO deactiveert Extra Cool-functie.



De ECOMETER-indicator geeft het huidige energieverbruik van het apparaat weer. Drie volledig verlichte balken betekenen de meest energiezuinige instelling.

## 4.5 Extra Cool-functie

Met de Extra Cool-functie kunt u snel grote hoeveelheden warm voedsel afkoelen, bijvoorbeeld wanneer u boodschappen hebt gedaan, zonder dat gekoeld voedsel weer opwarmt.

Druk op de Extra Cool-knop om de functie te activeren.

Het Extra Cool indicatielampje gaat branden. Als de Extra Cool functie is ingeschakeld, werkt de ventilator mogelijk automatisch.

Deze functie stopt automatisch na ongeveer 6 uur. Zodra de functie uitgeschakeld is dooft het Extra Cool-aanduiding.

Druk op de Extra Cool-knop om de Extra Cool-functie uit te schakelen voor deze automatisch afloopt.



Om een andere koelkasttemperatuur in te stellen schakelt u de Extra Cool-functie. Lees hiervoor ook 'Temperatuurregeling'.

## 4.6 Ventilator-functie

Het koelkastcompartiment heeft een voorziening om voedsel snel te koelen die zorgt voor een gelijkmatige temperatuur in het gehele compartiment.

Dit apparaat wordt automatisch geactiveerd wanneer dat nodig is of wordt handmatig geactiveerd.

Druk op Ventilator-knop om de functie in te schakelen. Het Ventilator controlelampje licht op.

Door nogmaals op de Ventilator-knop te drukken wordt de functie uitgeschakeld. Het Ventilator-aanduiding dooft.



Als de functie automatisch is geactiveerd zal het Ventilator-aanduiding niet branden.

Door de Ventilator-functie te activeren kan het apparaat meer geluid maken en zal het energieverbruik stijgen.

De ventilator werkt alleen als de deur gesloten is.

## 4.7 Deur open-alarm

Als de deur van de koelkast gedurende ongeveer vijf minuten geopend blijft wordt het akoestisch alarm geactiveerd en gaat het aanduiding deur open branden. Het binnenverlichting van de koelkast kan ook gaan knipperen.

Het alarm stop als de deur wordt gesloten. Druk op een willekeurige knop om het akoestisch alarm en het knipperen van de binnenverlichting van de koelkast uit te schakelen.



Als u geen knop indrukt, schakelt het geluid na ongeveer één uur automatisch uit om storingen te voorkomen.

## 4.8 Indicator vervanging luchtfilter

Wanneer het luchtfilter over de vervaldatum heen is en vervangen moet worden, gaan de Indicator vervanging luchtfilter en de Filter Reset alarmindicator aan.

Raadpleeg het hoofdstuk "Het CleanAir+ - filter installeren en vervangen" in het hoofdstuk Onderhoud en reiniging" voor de vervangingsinstructies.

Druk na het vervangen van het filter op de Filter Reset-alarmknop om het alarm uit te schakelen.

## 4.9 Instellingsmodus

Met de instelmodus kunt u:

- De ECOMETER-indicator in- of uitschakelen
- Schakel de knopgeluiden in of uit
- Wijzig de temperatuureenheden van °C naar °F

- De Rest modus in- of uitschakelen
- De Sabbath modus in- of uitschakelen
- Reset het apparaat naar de fabrieksinstellingen

## De instelmodus activeren

De instelmodus activeren:

1. Houd de ECO-knop op je apparaat gedurende 3 seconden ingedrukt. Wanneer de instelmodus wordt geactiveerd, toont het display afwisselend een knipperende **SE** en **EE**.
2. Zodra de instelmodus is ingeschakeld, toont het display afwisselend **PE** en **On**.

Om de instelmodus uit te schakelen, houd je de ECO knop ongeveer 3 seconden ingedrukt.

De instelmodus wordt automatisch uitgeschakeld als je gedurende 60 seconden niet met het bedieningspaneel communiceert.

## Navigeren door de instelmodus

1. Activeer de instelmodus (zie "De instelmodus activeren"). Het display toont afwisselend **PE** en **On**.
2. Tik op de temperatuurknop om de parameter te wijzigen. Tik op de Extra Cool knop om de parameterwaarde te wijzigen.

Display	Standaardparameters
<b>PE On</b>	ECOMETER-indicatielampje
<b>EE On</b>	Knopgeluiden
<b>CF °C</b>	Temperatuureenheden
<b>Sb °F</b>	Sabbath-modus
<b>rA °F</b>	Rest-modus
<b>F5 03</b>	Fabrieksinstellingen

## ECOMETER indicatielampje

Om de ECOMETER in of uit te schakelen:

1. Activeer de instelmodus (zie "De instelmodus activeren"). Het display toont afwisselend **PE** en **On**.

2. Tik herhaaldelijk op de Extra Cool knop om het ECOMETER indicatielampje in of uit te schakelen. De indicator wordt afwisselend weergegeven **PE** en **On** voor de ingeschakelde of **OF** voor de uitgeschakelde ECOMETER indicator.
3. Houd de ECO knop ongeveer 3 seconden ingedrukt om de af te sluiten.

## Knopgeluiden

Je kunt de knopgeluiden in- of uitschakelen in de instelmodus. De geluiden in- of uitschakelen:

1. Activeer de instelmodus (zie "De instelmodus activeren"). Het display toont afwisselend **PE** en **On**.
2. Tik herhaaldelijk op de temperatuurindicator totdat je **EE** ziet. Tik herhaaldelijk op de Extra Cool knop om de geluiden in of uit te schakelen. Het display toont afwisselend **EE** en **On** voor de ingeschakelde of **OF** voor de uitgeschakelde geluiden.
3. Houd de ECO knop ongeveer 3 seconden ingedrukt om de af te sluiten.

## Temperatuureenheden

Met behulp van de instelmodus kun je de op het bedieningspaneel weergegeven temperatuureenheid wijzigen van Celsius in Fahrenheit. De temperatuureenheid wijzigen:

1. Activeer de instelmodus (zie "De instelmodus activeren"). Het display toont afwisselend **PE** en **On**.
2. Tik herhaaldelijk op de temperatuurindicator totdat je **CF** ziet. Tik herhaaldelijk op de Extra Cool knop om te kiezen tussen **°C** Celsius en **°F** Fahrenheit.
3. Houd de ECO knop ongeveer 3 seconden ingedrukt om de af te sluiten.

## Rest Modus

De Rest-modus zorgt voor voedselbehoud en minimaliseert het energieverbruik tijdens perioden waarin het apparaat gedurende lange tijd niet wordt gebruikt.

De Rest-modus inschakelen:

1. Activeer de instelmodus (zie "De instelmodus activeren").  
Het display toont afwisselend **PE** en **On**.
2. Tik herhaaldelijk op de temperatuurindicator totdat je **Fn** ziet. Tik herhaaldelijk op de Rest knop om de Extra Cool modus in of uit te schakelen.  
Het display toont afwisselend **Fn** en **on** voor de ingeschakelde **OF** of voor de uitgeschakelde Rest modus.
3. Houd de ECO knop ongeveer 3 seconden ingedrukt om de af te sluiten.

De Rest modus wordt na 3 dagen geactiveerd zonder interactie met het apparaat.

De Rest modus wordt automatisch uitgeschakeld na elke interactie met het apparaat.

De Rest-modus blijft actief zodra de stroom wordt hersteld na een stroomstoring.

### Sabbath Modus

De Sabbath-modus schakelt enkele functies van het apparaat uit in overeenstemming met de wekelijkse sabbat en andere religieuze feestdagen.

In deze modus:

- alle knoppen zijn vergrendeld, behalve de toetsencombinatie die nodig is om de modus uit te schakelen
- de geluiden zijn uitgeschakeld, behalve het akoestische Hoge temperatuur-alarm
- Op het display worden geen alarmindicatoren weergegeven, behalve de Hoge temperatuur-alarm

De Sabbath-modus inschakelen:

1. Activeer de instelmodus (zie "De instelmodus activeren").

## 5. DAGELIJKS GEBRUIK



### LET OP!

Dit koelapparaat is niet geschikt voor het invriezen van levensmiddelen.

2. Het display toont afwisselend **PE** en **On**.  
Tik herhaaldelijk op de temperatuurindicator totdat je **Sb** ziet. Tik herhaaldelijk op de Sabbath knop om de Extra Cool modus in of uit te schakelen.  
Het display toont afwisselend **Sb** en **On** voor de ingeschakelde **OF** of voor de uitgeschakelde Sabbath modus.
3. Houd de ECO knop ongeveer 3 seconden ingedrukt om de af te sluiten.

Na het inschakelen van de Sabbath modus toont het display de ECO indicator en **Sb**. Toegang tot een andere instelling is geblokkeerd.

Houd de ECO knop ongeveer 3 seconden ingedrukt om de Sabbath modus uit te schakelen.

### Fabrieksinstellingen

Deze functie herstelt elke instelling naar de fabrieksinstellingen. De standaard fabrieksinstellingen herstellen:

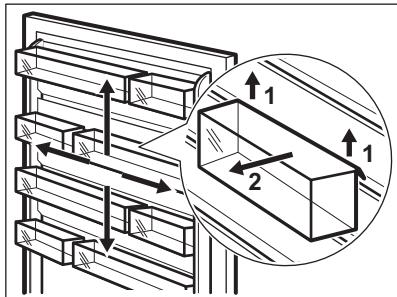
1. Activeer de instelmodus (zie "De instelmodus activeren").  
Het display toont afwisselend **PE** en **On**.
2. Tik op de temperatuurknop totdat je **F5** ziet. Tik herhaaldelijk op de Extra Cool knop totdat je **Fn** ziet.  
**Fn** verandert in knipperend **F5** en vervolgens in **DE**, wat aangeeft dat de fabrieksinstellingen zijn hersteld.
3. Houd de ECO knop ongeveer 3 seconden ingedrukt om de af te sluiten.

### 5.1 Plaatsen van deurschappen

De deur van dit apparaat is uitgerust met groeven zodat schappen/doosjes naar eigen voorkeur kunnen worden geordend.

Plaatsen van de deurschappen/-doosjes:

- Trek het schap/doosje geleidelijk in de richting van de pijlen totdat het los komt.
- Plaats het schap/doosje op de gewenste positie en steek het voorzichtig in de groef.



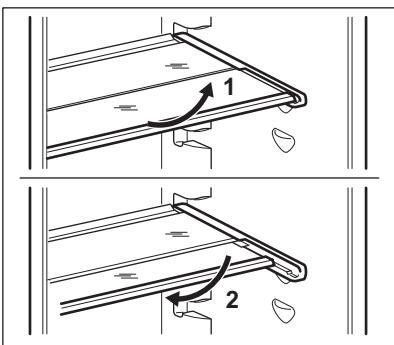
## 5.2 Verplaatsbare schappen

De wanden van de koelkast zijn voorzien van een aantal glij schoenen zodat de schappen op de gewenste plaats gezet kunnen worden.

Dit apparaat is ook uitgerust met een legrek dat uit twee delen bestaat. De voorste helft van het legrek kan onder de andere helft worden geplaatst om de ruimte beter te kunnen gebruiken.

Inklappen van het legrek:

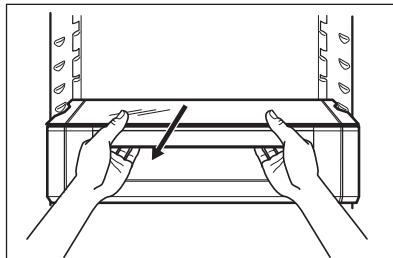
- Neem het halve deel er voorzichtig uit.
- Schuif het in de onderliggende geleider en onder de andere helft.



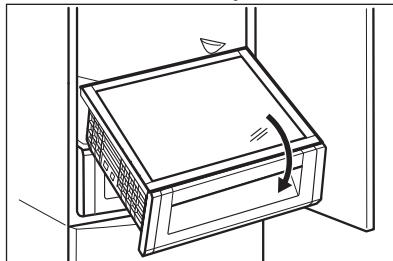
Verwijder de glasplaat boven de groentelade niet om een goede luchtcirculatie te garanderen.

## 5.3 Verwijderen ExtraZone

- Houd de lade samen met de glazen afdekking van het ExtraZone en trek deze naar u toe.



- Kantel de module naar beneden om deze uit de koelkast te verwijderen.

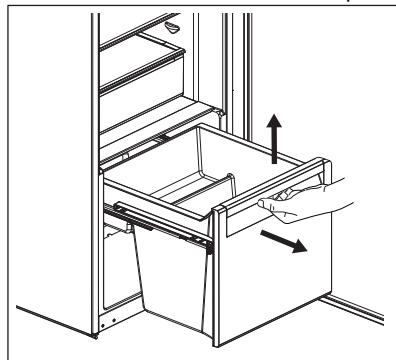


## 5.4 Groentelade

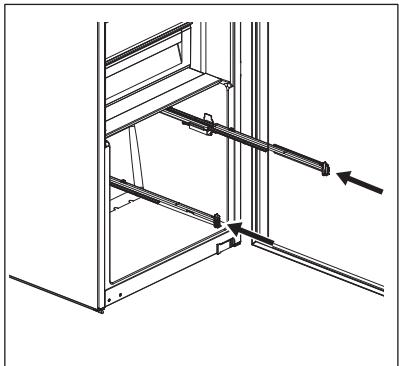
De lade is geschikt voor het bewaren van groenten en fruit.

Verwijder de lade (bijv. om schoon te maken):

- Trek de lade eruit en til hem op.

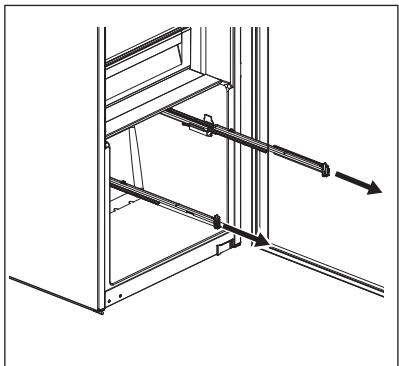


- Duw de rails in de kast om schade aan het apparaat te voorkomen bij het sluiten van de deur.

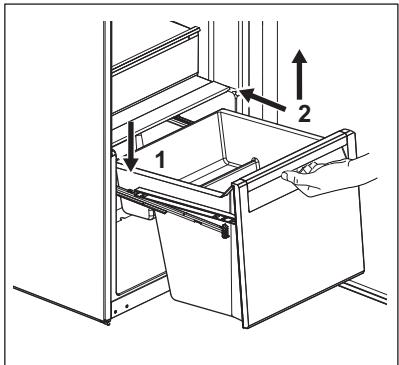


Om weer in elkaar te zetten:

1. Trek de rails eruit.



2. Plaats het achterste deel van de lade (1) op de rails.



3. Houd de voorkant van de lade (2) omhoog terwijl u de lade naar binnen duwt.

4. Druk het voorste deel van de lade naar beneden.



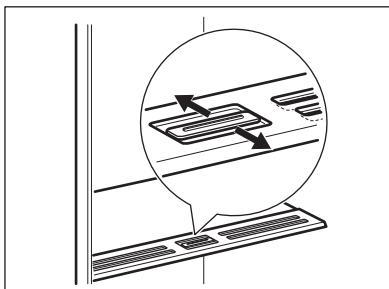
Trek de lade er weer uit en controleer of deze correct op zowel de achterste als de voorste haken is geplaatst.

## 5.5 Vochtregeling

De glazen plaat bevat inkepingen (afstelbaar door middel van een knop), waarmee de vochtigheid in de groentelade(s) kan worden geregeld.



Plaats geen voedselproducten op het apparaat voor vochtigheidsafstelling.



De stand van de vochtregeling is afhankelijk van het type en de hoeveelheid groenten en fruit:

- Slots gesloten: aanbevolen wanneer er een kleine hoeveelheid groenten en fruit is. Zo blijft het natuurlijke vochtgehalte in groenten en fruit langer behouden.
- Slots geopend: aanbevolen wanneer er een grote hoeveelheid groenten en fruit is. Op deze manier zorgt meer luchtcirculatie voor een lagere luchtvochtigheid.

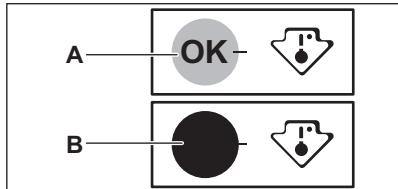
## 5.6 Temperatuurindicator

Voor het op de juiste manier bewaren van het voedsel is de koelkast uitgerust met het temperatuurindicator. Het symbool aan de zijkant van het apparaat duidt de koudste zone in de koelkast aan.

Als OK wordt weergegeven (A), breng dan vers voedsel naar een zone die is aangegeven met een symbool, zo niet (B),

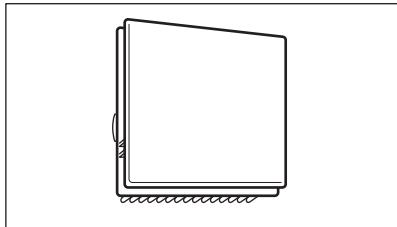
wacht dan ten minste 12 uur en controleer of het OK (A) is.

Als het nog steeds niet OK (B) is, stelt u de instellingsregeling in op een koudere stand.



## 5.7 Ventilator

Het koelvak is voorzien van een apparaat dat snelle koeling van voedsel mogelijk maakt en zorgt voor een gelijkmatigere temperatuur in het vak.



Dit apparaat wordt automatisch geactiveerd wanneer dat nodig is.

Het is ook mogelijk om het apparaat handmatig in te schakelen indien nodig (zie 'functie Ventilator').



De ventilator werkt alleen als de deur gesloten is.



Verwijder het deksel van de ventilator niet.

## 5.8 CleanAir+-filter

In het apparaat bevindt zich een CleanAir+-koolstoffilter.

De filter zuivert de lucht van ongewenste geuren in het koelvak, waardoor de bewaarkwaliteit verbeterd.

Bij levering bevinden het filter en de plastic behuizing zich in een plastic zak met de andere accessoires (zie "Het CleanAir+ -filter installeren en vervangen" hoofdstuk "Onderhoud en reiniging" voor de installatie).

## 5.9 Bottle Stop

Het accessoire voorkomt dat flessen of blikken kunnen rollen. U kunt de flessen of blikjes op elkaar stapelen om ruimte te besparen en uw koelkast beter te ordenen.

Voor het accessoire is geen montage of gereedschap nodig. Plaats het accessoire met de siliconen onderkant naar beneden en stapel de flessen.

De siliconen onderkant van het accessoire is antislip en zal niet plakken of slippen.

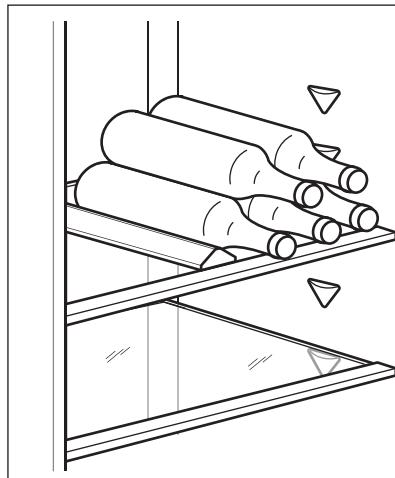


Bewaar maximaal 10 kg flessen en/of blikjes van verschillende afmetingen in maximaal twee rijen, zoals weergegeven in de afbeelding.

Berg alleen dichte flessen of blikjes op en plaats ze met de opening naar voor gericht.



Plaats onverpakt voedsel niet in direct contact met het accessoire.



## 6. TIPS EN ADVIES

### 6.1 Tips voor energiebesparing

- Het meest efficiënte energiegebruik is verzekerd in de configuratie waarbij de lades zich in het onderste deel van het apparaat bevinden en de rekken gelijkmataig verdeeld zijn. De positie van de deurbakken heeft geen invloed op het energieverbruik.
- Open de deur niet te vaak of laat deze niet langer open staan dan noodzakelijk.
- Stel de temperatuur niet te hoog in om energie te besparen, tenzij dit nodig is vanwege het soort voedsel.
- Als de omgevingstemperatuur hoog is, de temperatuurregeling op een lage temperatuur staat en het apparaat volledig gevuld is, kan de compressor continu aanstaan waardoor er ijs op de verdamper ontstaat. Stel in dit geval de temperatuurregeling in op een hogere temperatuur, om automatisch ontdooien mogelijk te maken en zo energie te besparen.
- Zorg voor een goede ventilatie. Dek de ventilatieroosters of -gaten niet af.

### 6.2 Tips voor het koelen van vers voedsel

- Een goede temperatuurstelling die de conservering van vers voedsel garandeert is een temperatuur lager dan of gelijk aan +4°C. Een hogere temperatuurstelling in het apparaat kan leiden tot een kortere houdbaarheid van voedsel.
- Bedek het voedsel met een verpakking om de versheid en het aroma te behouden.
- Gebruik altijd gesloten recipiënten voor vloeistoffen en voor voedsel, om smaken of geuren in het vak te voorkomen.
- Om kruisbesmetting tussen gekookt en rauw voedsel te voorkomen, bedekt je het gekookte voedsel en scheidt je het van het rauwe.

- Het wordt aanbevolen om het voedsel in de koelkast te ontdooien.
- Plaats geen warm voedsel in het apparaat. Zorg ervoor dat het is afgekoeld bij kamertemperatuur voordat je het in het apparaat plaatst.
- Om voedselverspilling te voorkomen, moet de nieuwe voorraad voedsel altijd achter de oude worden geplaatst.

### 6.3 Tips voor het koelen van voedsel

- Het vak voor vers voedsel is het vak met de markering (op het typeplaatje) met .
- Vlees (alle soorten): verpakken in geschikt materiaal en op de glazen plaat leggen, boven de groentelade. Bewaar vlees maximaal 1-2 dagen.
- Groente en fruit: grondig reinigen (het zand verwijderen) en in een speciale lade (groentelade) bewaren.
- Het is raadzaam om exotische vruchten zoals bananen, mango's, papaja's, etc. niet in de koelkast te bewaren.
- Groenten zoals tomaten, aardappelen, uien en knoflook mogen niet in de koelkast worden bewaard.
- Boter en kaas: in een luchtdicht bakje leggen of in aluminiumfolie of plastic zakjes wikkelen, om zoveel mogelijk lucht uit te sluiten.
- Flessen: afsluiten met een dop en op de flessenplank van de deur plaatsen of (indien beschikbaar) in het flessenrek.
- Om het afkoelen van de producten te versnellen, is het raadzaam om de ventilator aan te zetten. De activering van Ventilator maakt een grotere homogenisatie van de interne temperaturen mogelijk.
- Raadpleeg altijd de houdbaarheidsdatum van de producten, om te weten hoelang ze bewaard kunnen worden.

## 7. ONDERHOUD EN REINIGING



### WAARSCHUWING!

Zie de hoofdstukken over veiligheid.

#### 7.1 Het reinigen van de binnenkant

Voordat u het apparaat voor de eerste keer gebruikt, moet u de binnenkant en de interne accessoires wassen met lauwarm water en een beetje neutrale zeep om de typische geur van een nieuw product te verwijderen.

Daarna moet u het grondig drogen.



### LET OP!

Gebruik geen reinigingsmiddelen, schuurpoeders, chloor of reinigers op oliebasis. Deze beschadigen de afwerking.



### LET OP!

De accessoires en onderdelen van het apparaat zijn niet vaatwasserbestendig.



### LET OP!

Reinig het bedieningspaneel met een vochtige doek. Gebruik geen reinigingsmiddelen. Veeg het bedieningspaneel na het reinigen droog met een zachte doek.

#### 7.2 Periodieke reiniging

Het apparaat moet regelmatig worden schoongemaakt:

1. Maak de binnenkant en de accessoires schoon met lauw water en wat neutrale zeep.
2. Controleer de afdichtingen regelmatig en wrijf ze schoon om u ervan te verzekeren dat ze schoon en vrij van resten zijn.
3. Afspoelen en goed afdrogen.

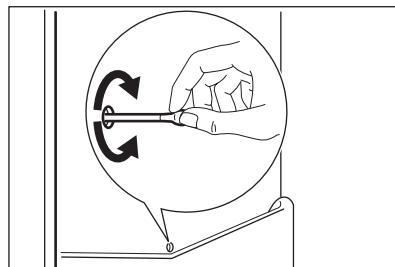
#### 7.3 Ontdooien van de koelkast

Rijk wordt tijdens normaal gebruik automatisch van de verdamper van het koelgedeelte verwijderd. Het dooiwater wordt via een gootje afgevoerd naar een speciale opvangbak aan de achterkant van het

apparaat, boven de compressor, waar het verdampst.

Het is belangrijk om het afvoergaatje voor het dooiwater midden in het afvoerkanaal van het koelgedeelte regelmatig te reinigen, om te voorkomen dat het water overloopt en op het voedsel in de koelkast terechtkomt.

Gebruik hiervoor de buisreiniger die is meegeleverd met het apparaat.



#### 7.4 Het CleanAir+ -filter installeren en vervangen

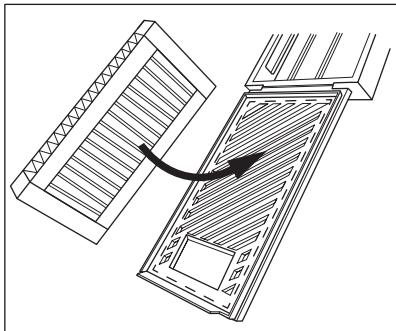
Het CleanAir+-filter is een actief koolstoffilter dat vieze geuren absorbeert waardoor u de smaak en aroma van alle voedingsmiddelen optimaal kunt behouden zonder gevaar voor kruisbesmetting van geuren.



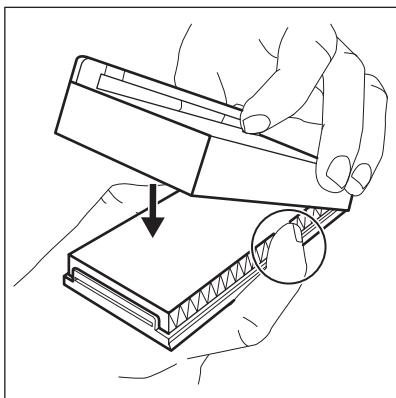
Ga voorzichtig met het luchtfILTER om, om krassen op het oppervlak te voorkomen. Bij levering zit het koolstoffilter verpakt in een plastic zak om de werking ervan optimaal te houden.

Monteer het luchtfILTER voor u het apparaat inschakelt.

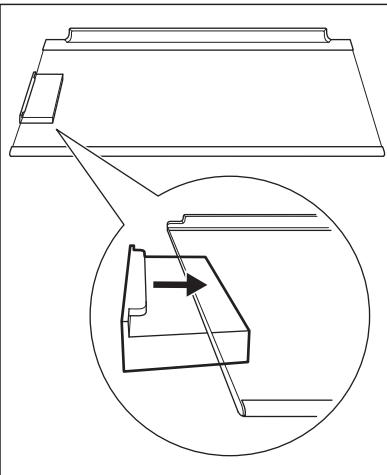
1. Haal het luchtfILTER uit de plastic verpakking.
2. Open de plastic behuizing en plaats het gevouwen oppervlak op het rooster, waarbij u het filter in het gemaakte gebied op het roosteroppervlak plaatst.



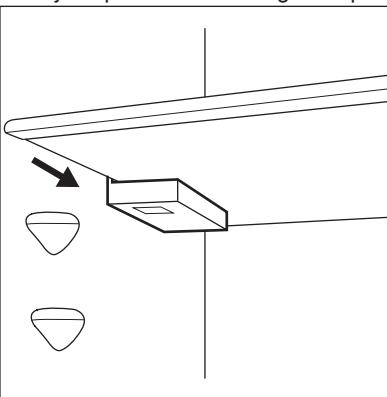
3. Druk het filter voorzichtig omlaag terwijl u de plastic behuizing sluit en een klik hoorbaar is.



4. Verwijder het bovenste glazen plateau uit het vriesvak. Schuif de kunststof behuizing met het luchtfilter aan de linkerkant van het glazen plateau.

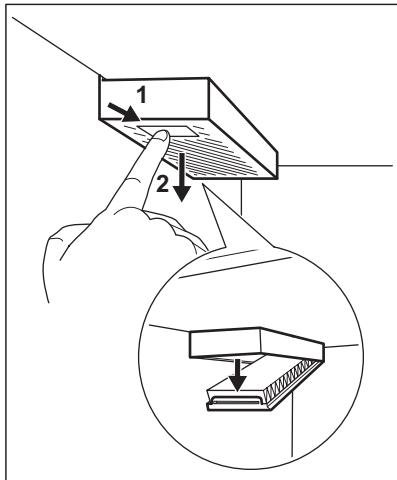


5. Plaats het glazen plateau terug in het koelvak. Pas op dat u het filter niet raakt bij het plaatsen van het glazen plateau.

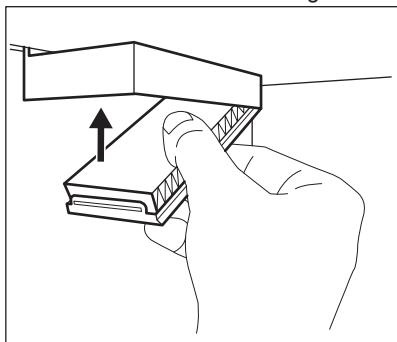


#### Het luchtfilter vervangen

1. Open de plastic behuizing.



2. Trek het gebruikte luchtfILTER naar buiten.
3. Haal het nieuwe luchtfILTER uit de plastic verpakking en plaats het in de lade.
4. Sluit de kunststof behuizing.



5. Druk na het vervangen van het filter op de alarmknop Filter Reset op het bedieningspaneel om het alarm uit te schakelen.

Voor de beste prestaties plaatst u de plastic behuizing op de juiste plaats (links van het glazen schap) en vervangt u het luchtfILTER elke 6 maanden. Zie "Indicator vervanging luchtfILTER" voor meer informatie.



Het luchtfILTER is een verbruiksartikel en valt als zodanig niet onder de garantie. U kunt nieuwe luchtfilters aanschaffen bij uw lokale dealer.

## 7.5 Periode dat het apparaat niet gebruikt wordt

Neem de volgende voorzorgsmaatregelen als het apparaat gedurende lange tijd niet gebruikt wordt:

1. Koppel het apparaat los van de stroomtoevoer.
2. Verwijder alle etenswaren.
3. Reinig het apparaat en alle accessoires.
4. Laat de deur geopend om onaangename luchtjes te voorkomen.

## 8. PROBLEEMOPLOSSING



### WAARSCHUWING!

Zie de hoofdstukken over veiligheid.

#### 8.1 Wat te doen als...

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Het apparaat werkt niet.	Het apparaat werd uitgeschakeld.	Schakel het apparaat in.

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
	De stekker zit niet goed in het stopcontact.	Steek de stekker goed in het stopcontact.
	Er staat geen spanning op het stopcontact.	Sluit het apparaat aan op een ander stopcontact. Neem contact op met een erkend elektrotechnisch installateur.
Het apparaat is lawaaiig.	Het apparaat staat niet stabiel.	Controleer of het apparaat stabiel staat.
Er is een hoorbaar of zichtbaar alarm.	De deur is open blijven staan.	Sluit de deur.
De compressor werkt voortdurend.	De temperatuur is verkeerd ingesteld.	Raadpleeg het hoofdstuk "Bedieningspaneel".
	Er werden veel voedingsproducten in een keer opgeborgen.	Wacht een paar uur en controleer dan de temperatuur opnieuw.
	De temperatuur in de ruimte is te hoog.	Raadpleeg het hoofdstuk "Installeeren".
	De temperatuur van de voedingsproducten in het apparaat was te hoog.	Laat voedingsproducten afkoelen tot kamertemperatuur voordat je ze opbergt.
	De deur is niet goed gesloten.	Raadpleeg het gedeelte "De deur sluiten".
	De Extra Cool-functie is ingeschakeld.	Zie de rubriek over 'Extra Cool-functie'.
De compressor start niet onmiddellijk na het drukken op "Extra Cool", of na het veranderen van de temperatuur.	De compressor start niet direct.	Dit is normaal en geen storing.
De deur is niet goed gemonteerd of dekt het ventilatierooster af.	Het apparaat staat niet waterpas.	Raadpleeg montage-instructies.
Deur gaat moeilijk open.	Je probeerde de deur direct nadat je sloot opnieuw te openen.	Wacht even met de deur openen nadat je die hebt gesloten.
De verlichting werkt niet.	De stand-bystand van de verlichting is ingeschakeld.	Sluit en open de deur.
	De lamp is defect.	Neem contact op met de dichtstbijzijnde klantenservice.
Er is te veel bevroren rijp en ijs.	De deur is niet goed gesloten.	Raadpleeg het gedeelte "De deur sluiten".
	Het deurrubber is vervormd of vuil.	Raadpleeg het gedeelte "De deur sluiten".
	De voedingsproducten is niet goed verpakt.	Verpak de voedingsproducten beter.
	De temperatuur is verkeerd ingesteld.	Raadpleeg het hoofdstuk "Bedieningspaneel".

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
	Apparaat is volledig geladen en ingesteld op de laagste temperatuur.	Stel een hogere temperatuur in. Raadpleeg het hoofdstuk "Bedieningspaneel".
	De ingestelde temperatuur in het apparaat is te laag en de omgevingstemperatuur is te hoog.	Stel een hogere temperatuur in. Raadpleeg het hoofdstuk "Bedieningspaneel".
Er stroomt water over de achterwand van de koelkast.	Tijdens automatisch ontdoen smelt rijp op de achterwand.	Dit is correct.
Er condenseert teveel water op de achterwand van de koelkast.	De deur werd te vaak geopend.	Open de deur alleen als het nodig is.
	De deur is niet volledig gesloten.	Zorg ervoor dat de deur volledig gesloten is.
	Het bewaarde voedsel was niet ingepakt.	Verpak voedsel in geschikt materiaal voordat je het in het apparaat plaatst.
Er stroomt water in de koelkast.	Opgeborgen voedingsproducten voorkomen dat het water in de wateropvangbak loopt.	Zorg ervoor dat voedingsproducten de achterwand niet raken.
	De waterafvoer is verstopt.	Reinig de waterafvoer.
De temperatuur kan niet worden ingesteld.	De Extra Cool-functie wordt ingeschakeld.	Schakel Extra Cool-functie handmatig uit, of wacht totdat de functie automatisch wordt gedeactiveerd om de temperatuur in te stellen. Raadpleeg de rubriek over "Extra Cool functie".
De temperatuur in het apparaat is te laag/te hoog.	De temperatuur is niet correct ingesteld.	Stel een hogere/lagere temperatuur in.
	De deur is niet goed gesloten.	Raadpleeg het gedeelte "De deur sluiten".
	De temperatuur van de voedingsproducten is te hoog.	Laat de voedingsproducten afkoelen tot kamertemperatuur voordat je ze opbergt.
	Er worden veel voedingsproducten in een keer opgeborgen.	Berg minder voedingsproducten in een keer op.
	De deur werd vaak geopend.	Open de deur alleen als dat nodig is.
	De Extra Cool-functie is ingeschakeld.	Zie de rubriek over 'Extra Cool-functie'.
	Er wordt geen koude lucht gecirculeerd in het apparaat.	Zorg ervoor dat er koude lucht in het apparaat circuleert. Raadpleeg het hoofdstuk "Tips en advies".
DE ON verschijnt op het display.	Het apparaat staat in de demonstratiemodus.	

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Het symbool <b>Er EE</b> verschijnt en het alarmlampje brandt.	Communicatieprobleem.	Neem contact op met de dichtstbijzijnde klantenservice. Het koelstelsel blijft de voedingsproducten koelen, maar de temperatuurinstelling kan niet worden gewijzigd.
Het symbool <b>Er E1</b> of <b>Er E3</b> of <b>Er E5</b> en de huidige instelling verschijnen om de 5 seconden en het alarmlampje brandt.	Storing van de temperatuursensor.	Neem contact op met de dichtstbijzijnde klantenservice. Het koelstelsel blijft de voedingsproducten koelen, maar de temperatuurinstelling kan niet worden gewijzigd.



Bel, wanneer het advies niet tot resultaten leidt, de dichtstbijzijnde servicedienst voor dit merk.

## 8.2 Het lampje vervangen

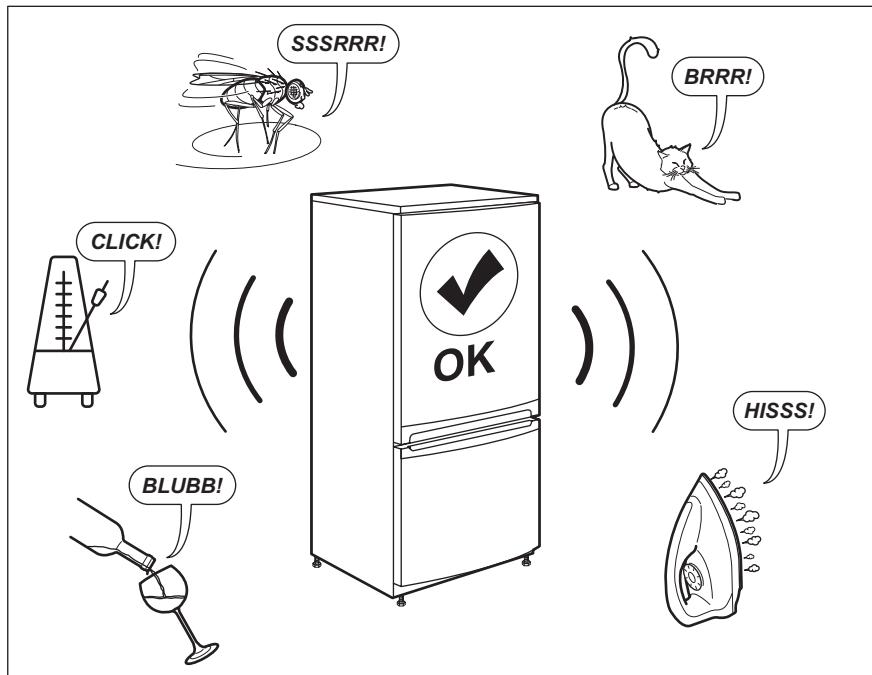
Het apparaat is uitgerust met een LED-lampje aan de binnenkant met een lange levensduur.

Alleen service mag het verlichtingsapparaat vervangen. Neem contact op met onze erkende servicedienst.

## 8.3 De deur sluiten

1. Reinig de deurpakkingen.
2. Pas zo nodig de deur aan. Raadpleeg de montage-instructies.
3. Vervang indien nodig de defecte deurpakkingen. Neem contact op met de erkende servicedienst.

## 9. GELUIDEN



## 10. TECHNISCHE GEGEVENS

De technische gegevens staan op het typeplaatje aan de binnenkant van het apparaat en op het energielabel.

De QR-code op het energielabel dat bij het apparaat wordt geleverd, biedt een internetkoppeling naar de informatie gerelateerd aan de prestaties van het apparaat in de EU-EPREL-database. Bewaar het energielabel ter referentie samen met de gebruikershandleiding en alle andere documenten die bij dit apparaat worden geleverd.

Het is ook mogelijk om dezelfde informatie in EPREL te vinden via de koppeling <https://eprel.ec.europa.eu> en de modelnaam en het productnummer die u vindt op het typeplaatje van het apparaat.

Zie de koppeling [www.theenergylabel.eu](http://www.theenergylabel.eu) voor gedetailleerde informatie over het energielabel.

## 11. INFORMATIE VOOR TESTINSTITUTEN

De installatie en voorbereiding van het toestel voor elke EcoDesign-verificatie moeten in

overeenstemming zijn met EN 62552 (EU). De ventilatievoorschriften, de afmetingen van

de uitsparingen en de minimale open afstanden aan de achterzijde moeten voldoen aan de voorschriften van deze gebruikershandleiding in “Installeren”. Neem

contact op met de fabrikant voor verdere informatie, inclusief laadplannen.

## 12. MILIEUBESCHERMING

Recycleer de materialen met het symbool . Gooi de verpakking in een geschikte afvalcontainer om het te recycleren. Bescherf het milieu en de volksgezondheid en recycleer op een correcte manier het afval van elektrische en elektronische apparaten.

Gooi apparaten gemarkeerd met het symbool  niet weg met het huishoudelijk afval. Breng het product naar het milieustation bij u in de buurt of neem contact op met de gemeente.

**Bienvenue chez AEG ! Nous vous remercions d'avoir choisi l'un de nos appareils.**



Obtenir des conseils d'utilisation, des brochures, un dépanneur, des informations sur le service et les réparations :  
[www.aeg.com/support](http://www.aeg.com/support)

Sous réserve de modifications.

## TABLE DES MATIÈRES

1. INFORMATIONS DE SÉCURITÉ.....	25
2. CONSIGNES DE SÉCURITÉ.....	27
3. INSTALLATION.....	30
4. BANDEAU DE COMMANDE.....	32
5. UTILISATION QUOTIDIENNE.....	36
6. CONSEILS.....	40
7. ENTRETIEN ET NETTOYAGE.....	41
8. DÉPANNAGE.....	44
9. BRUITS.....	47
10. DONNÉES TECHNIQUES.....	47
11. INFORMATIONS POUR LES LABORATOIRES D'ESSAIS.....	47
12. EN MATIÈRE DE PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT.....	48

## 1. INFORMATIONS DE SÉCURITÉ

Avant d'installer et d'utiliser cet appareil, lisez soigneusement les instructions fournies. Le fabricant ne pourra être tenu pour responsable des blessures et dégâts résultant d'une mauvaise installation ou utilisation. Conservez toujours les instructions dans un lieu sûr et accessible pour vous y référer ultérieurement.

### 1.1 Sécurité des enfants et des personnes vulnérables

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils sont correctement surveillés ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et s'ils

comprennent les risques encourus. Les enfants de 3 à 8 ans et les personnes atteintes de handicaps graves ou très lourds peuvent charger et décharger l'appareil à condition qu'ils aient reçu des instructions appropriées. Les enfants de moins de 3 ans doivent être tenus à l'écart de l'appareil, à moins d'être surveillés en permanence.

- Veillez à ce que les enfants ne jouent pas avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien par l'usager ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Ne laissez pas les emballages à la portée des enfants et jetez-les convenablement.

## 1.2 Sécurité générale

- Cet appareil est uniquement destiné à la conservation des aliments et des boissons.
- Cet appareil est conçu pour un usage domestique ménager, dans un environnement intérieur.
- Cet appareil peut être utilisé dans les bureaux, les chambres d'hôtel, les chambres d'hôtes, les maisons d'hôtes de ferme et d'autres hébergements similaires lorsque cette utilisation ne dépasse pas le niveau (moyen) de l'utilisation domestique.
- Pour éviter la contamination des aliments, respectez les instructions suivantes :
  - n'ouvrez pas la porte pendant de longues durées ;
  - nettoyez régulièrement les surfaces pouvant être en contact avec les aliments et les systèmes d'évacuation accessibles ;
  - conservez la viande et le poisson crus dans des récipients appropriés dans le réfrigérateur, afin qu'ils ne soient pas en contact ou ne coulent pas sur d'autres aliments.
- AVERTISSEMENT : Veillez à ce que les orifices de ventilation situés dans l'enceinte de l'appareil ou la structure intégrée ne soient pas obstrués.

- **AVERTISSEMENT** : N'utilisez aucun dispositif mécanique ou autre pour accélérer le processus de dégivrage, outre ceux recommandés par le fabricant.
- **AVERTISSEMENT** : Veillez à ne pas endommager le circuit réfrigérant.
- **AVERTISSEMENT** : N'utilisez pas d'appareils électriques à l'intérieur des compartiments de conservation des aliments de l'appareil, sauf s'ils sont du type recommandé par le fabricant.
- Ne pulvérisez pas d'eau ni de vapeur pour nettoyer l'appareil.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon doux et humide. Utilisez uniquement des produits de lavage neutres. N'utilisez pas de produits abrasifs, de tampons à récurer, de solvants ou d'objets métalliques.
- Si l'appareil est vide pendant une longue durée, éteignez-le, dégivrez-le, nettoyez-le, séchez-le et laissez la porte ouverte pour empêcher le développement de moisissure dans l'appareil.
- Ne conservez aucune substance explosive dans cet appareil, comme des aérosols contenant un produit inflammable.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou par un professionnel qualifié afin d'éviter un danger.

## 2. CONSIGNES DE SÉCURITÉ

### 2.1 Installation



#### **AVERTISSEMENT!**

L'appareil doit être installé uniquement par un professionnel qualifié.

- Retirez l'intégralité de l'emballage.
- N'installez pas et ne branchez pas un appareil endommagé.
- Pour des raisons de sécurité, n'utilisez pas l'appareil avant de l'avoir installé dans la structure encastrée.

- Suivez scrupuleusement les instructions d'installation fournies avec l'appareil.
- Soyez toujours vigilants lorsque vous déplacez l'appareil car il est lourd. Utilisez toujours des gants de sécurité et des chaussures fermées.
- Assurez-vous que l'air puisse circuler autour de l'appareil.
- Lors de la première installation ou après avoir inversé la porte, attendez au moins 4 heures avant de brancher l'appareil sur le secteur. Cela permet à l'huile de refouler dans le compresseur.

- Avant toute opération sur l'appareil (par ex. inversion de la porte), débranchez la fiche de la prise de courant.
- N'installez pas l'appareil à proximité d'un radiateur ou d'une cuisinière, d'un four ou d'une table de cuisson, sauf indication contraire dans les instructions d'installation.
- N'exposez pas l'appareil à la pluie.
- N'installez pas l'appareil dans un endroit exposé à la lumière directe du soleil.
- N'installez pas l'appareil dans une pièce trop humide ou trop froide.
- Lorsque vous déplacez l'appareil, veillez à le soulever par l'avant pour éviter d'érafler le sol.
- Cet appareil contient un sachet déshydratant. Ceci n'est pas un jouet. Ceci n'est pas un aliment. Veuillez le jeter immédiatement.

## 2.2 Branchement électrique

### AVERTISSEMENT!

Risque d'incendie ou d'électrocution.

### AVERTISSEMENT!

Lorsque vous installez l'appareil, assurez-vous que le câble d'alimentation n'est pas coincé ou endommagé.

### AVERTISSEMENT!

N'utilisez pas d'adaptateurs multiprises et de rallonges.

- L'appareil doit être relié à la terre.
- Assurez-vous que les paramètres figurant sur la plaque signalétique correspondent aux données électriques nominale de l'alimentation secteur.
- Utilisez toujours une prise de courant de sécurité correctement installée.
- Veillez à ne pas endommager les composants électriques (comme par exemple, la fiche secteur, le câble d'alimentation ou le compresseur). Contactez le service après-vente agréé ou un électricien pour changer les composants électriques.
- Le câble d'alimentation doit rester au-dessous du niveau de la prise secteur.

- Ne branchez la fiche secteur dans la prise secteur qu'à la fin de l'installation. Assurez-vous que la prise secteur est accessible après l'installation.
- Ne tirez pas sur le câble secteur pour débrancher l'appareil. Tirez toujours sur la fiche de la prise secteur.

## 2.3 Utilisation

### AVERTISSEMENT!

Risque de blessures, de brûlures, d'électrocution ou d'incendie.



L'appareil contient un gaz inflammable, l'isobutane (R600a), un gaz naturel ayant un niveau élevé de compatibilité environnementale. Veillez à ne pas endommager le circuit frigorifique contenant de l'isobutane.

- Ne modifiez pas les spécifications de cet appareil.
- Toute utilisation du produit intégré en tant que produit autonome est strictement interdite.
- Ne placez aucun appareil électrique (comme par exemple, une sorbetière) dans l'appareil si cela n'est pas autorisé par le fabricant.
- Si le circuit frigorifique est endommagé, assurez-vous de l'absence de flammes et de sources d'ignition dans la pièce. Aérez la pièce.
- Évitez tout contact d'éléments chauds avec les parties en plastique de l'appareil.
- Ne stockez jamais de gaz ou de liquide inflammable dans l'appareil.
- Ne placez pas de produits inflammables ou d'éléments imbibés de produits inflammables à l'intérieur, à proximité ou au-dessus de l'appareil.
- Ne touchez ni le compresseur, ni le condenseur. Ils sont chauds.
- Ne laissez pas les aliments entrer en contact avec les parois intérieures des compartiments de l'appareil.

## 2.4 Éclairage interne

### AVERTISSEMENT!

Risque d'électrocution.

- Ce produit contient une ou plusieurs sources lumineuses de classe d'efficacité énergétique F.
- Concernant la/les lampe(s) à l'intérieur de ce produit et les lampes de recharge vendues séparément : Ces lampes sont conçues pour résister à des conditions physiques extrêmes dans les appareils électroménagers, telles que la température, les vibrations, l'humidité, ou sont conçues pour signaler des informations sur le statut opérationnel de l'appareil. Elles ne sont pas destinées à être utilisées dans d'autres applications et ne conviennent pas à l'éclairage des pièces d'un logement.

## 2.5 Entretien et nettoyage

### AVERTISSEMENT!

Risque de blessure ou de dommages matériels.

- Avant toute opération d'entretien, éteignez l'appareil et débranchez la fiche de la prise secteur.
- Cet appareil contient des hydrocarbures dans son circuit de réfrigération. L'entretien et la recharge du circuit de réfrigération doivent être effectués par un professionnel qualifié.
- Examinez régulièrement l'écoulement de l'appareil et si nécessaire, nettoyez-le. Si l'orifice est bouché, l'eau provenant du dégivrage s'écoulera en bas de l'appareil.

## 2.6 Service

- Pour réparer l'appareil, contactez le service après-vente agréé. Utilisez uniquement des pièces de rechange d'origine.

- Veuillez noter qu'une autoréparation ou une réparation non professionnelle peuvent avoir des conséquences sur la sécurité et annuler la garantie.
- Les pièces détachées suivantes sont disponibles pendant au moins 7 ans après l'arrêt du modèle : thermostats, capteurs de température, cartes circuits imprimées, sources lumineuses, poignées de portes, charnières de portes, plaques et balconnets. Les joints de porte sont disponibles pendant au moins 10 ans après l'arrêt du modèle. Cette durée peut être plus longue dans certains pays. Pour plus d'informations, rendez-vous sur notre site Internet.
- Veuillez noter que certaines de ces pièces détachées ne sont disponibles qu'àuprès de réparateurs professionnels et que toutes les pièces détachées ne sont pas adaptées à tous les modèles.

## 2.7 Mise au rebut

### AVERTISSEMENT!

Risque de blessure ou d'asphyxie.

- Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique.
- Coupez le câble d'alimentation et mettez-le au rebut.
- Retirez la porte pour empêcher les enfants et les animaux de s'enfermer dans l'appareil.
- Le circuit frigorifique et les matériaux d'isolation de cet appareil préservent la couche d'ozone.
- La mousse isolante contient un gaz inflammable. Contactez votre service municipal pour obtenir des informations sur la marche à suivre pour mettre l'appareil au rebut.
- N'endommagez pas la partie du circuit de réfrigération située à proximité du condenseur thermique.

### 3. INSTALLATION

#### AVERTISSEMENT!

Reportez-vous aux chapitres relatifs à la Sécurité.

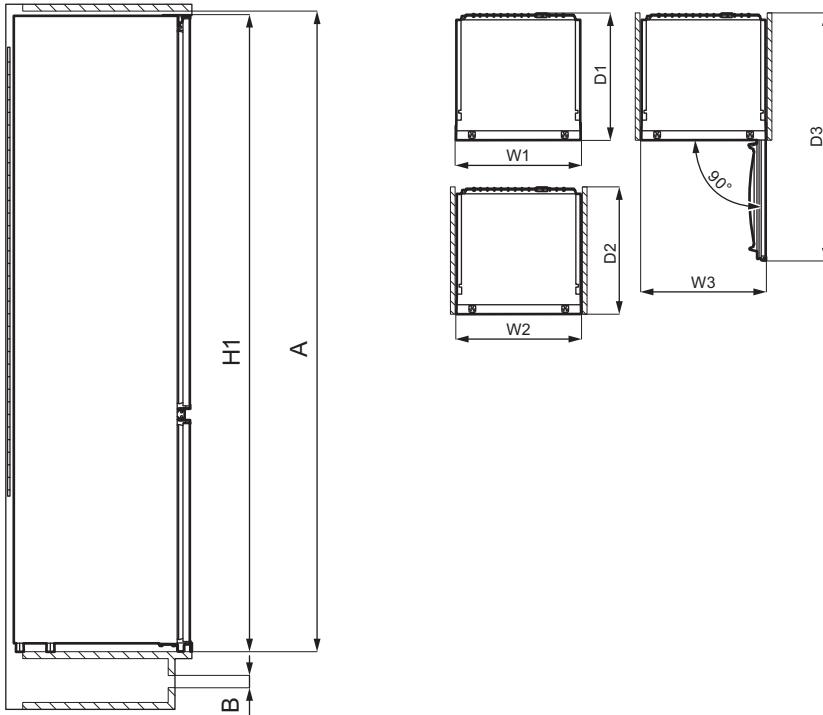
#### AVERTISSEMENT!

Consultez les instructions d'installation pour installer votre appareil.

#### AVERTISSEMENT!

Fixez l'appareil conformément aux instructions d'installation pour éviter tout risque d'instabilité de l'appareil.

#### 3.1 Dimensions



##### Dimensions hors-tout<sup>1</sup>

H1	mm	1772
W1	mm	546

##### Dimensions hors-tout<sup>1</sup>

D1	mm	549
----	----	-----

<sup>1</sup> hauteur, largeur et profondeur de l'appareil sans la poignée

### Espace requis en service<sup>2</sup>

H2 (A+B)	mm	1816
W2	mm	546
D2	mm	551
A	mm	1780
B	mm	36

<sup>2</sup> hauteur, largeur et profondeur de l'appareil avec la poignée, plus l'espace nécessaire pour la libre circulation de l'air de refroidissement

### Espace total requis en service<sup>3</sup>

H3 (A+B)	mm	1816
W3	mm	546
D3	mm	1068

<sup>3</sup> hauteur, largeur et profondeur de l'appareil avec la poignée, plus l'espace nécessaire pour la libre circulation de l'air de refroidissement, plus l'espace nécessaire pour autoriser l'ouverture de la porte à l'angle minimal permettant le retrait de tous les équipements internes

## 3.2 Emplacement

Pour garantir le bon fonctionnement de l'appareil, il ne faut pas l'installer dans un endroit exposé à la lumière directe du soleil. N'installez pas l'appareil à proximité d'un radiateur ou d'une cuisinière, d'un four ou d'une table de cuisson, sauf indication contraire dans les instructions d'installation.

Assurez-vous que l'air peut circuler librement autour de l'arrière du meuble.

Cet appareil doit être installé dans un lieu sec et bien ventilé en intérieur.

Cet appareil est destiné à être utilisé à une température ambiante comprise entre 10°C et 43°C.



Seul le respect de la plage de températures spécifiée peut garantir un bon fonctionnement de l'appareil.



En cas de doute concernant l'emplacement d'installation de l'appareil, veuillez contacter le vendeur, notre service après-vente ou le service après-vente agréé le plus proche.



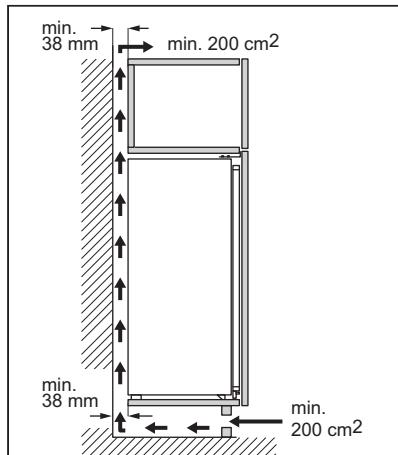
L'appareil doit pouvoir être débranché de l'alimentation électrique. C'est pourquoi la prise électrique doit être facilement accessible après l'installation.

## 3.3 Branchement électrique

- Avant de brancher, assurez-vous que la tension et la fréquence indiquées sur la plaque signalétique correspondent à votre alimentation électrique domestique.
- L'appareil doit être relié à la terre. La fiche du câble d'alimentation est munie d'un contact à cet effet. Si la prise d'alimentation électrique domestique n'est pas reliée à la terre, branchez l'appareil à une prise de terre séparée conformément aux réglementations en vigueur, en vous adressant à un électricien qualifié.
- Le fabricant décline toute responsabilité si les précautions de sécurité ci-dessus ne sont pas respectées.

## 3.4 Exigences en matière de ventilation

Le flux d'air situé derrière l'appareil doit être suffisant.



### **ATTENTION!**

Reportez-vous aux instructions relatives à l'installation.

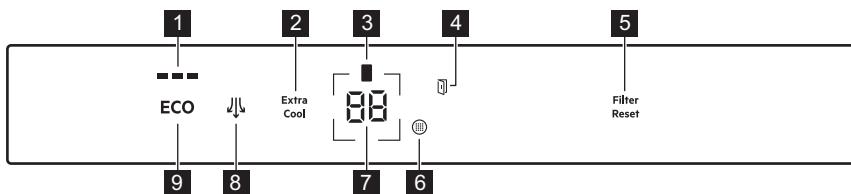
### **3.5 Réversibilité de la porte**

Veuillez vous reporter au document séparé contenant des instructions sur l'installation et l'inversion du sens d'ouverture de la porte.

### **ATTENTION!**

À chaque étape de réversibilité de la porte, protégez le sol pour éviter les rayures dues aux matériaux durs.

## **4. BANDEAU DE COMMANDE**



- 1** Voyant ECOMETER
- 2** Touche/voyant Extra Cool
- 3** Voyant du compartiment réfrigérateur
- 4** Voyant d'alarme de porte ouverte
- 5** Touche/voyant d'alarme Filter Reset
- 6** Indicateur de changement du filtre à air
- 7** Touche/voyant de température du réfrigérateur
- 8** Touche/voyant Ventilateur
- 9** Touche ECO

### **4.1 Activation**

Branchez la fiche électrique de l'appareil à la prise de courant.

Pour sélectionner une température différente, reportez-vous à « Réglage de la température ».

Si l'affichage indique **DE** **on**, reportez-vous à « Dépannage ».

### **4.2 Désactivation**

1. Maintenez enfoncée la touche de température du réfrigérateur pendant 5 secondes.  
L'affichage indique **DF** clignotant.
2. Une fois l'appareil éteint, l'affichage indique **DF**.
3. Débranchez la fiche d'alimentation de la prise secteur.

### **4.3 Réglage de la température**

La plage de température peut varier entre 2 °C et 8 °C pour le réfrigérateur.

Appuyez sur la touche de température du réfrigérateur pour régler la température de l'appareil.

La température recommandée est de :

- +4 °C pour le réfrigérateur

Vous pouvez régler la température recommandée manuellement à l'aide des touches de température ou en activant la ECO fonction. Reportez-vous à « ECO fonction » pour plus d'informations

Les indicateurs de température affichent la température réglée



La température réglée sera atteinte dans les 24 heures.

Après une coupure de courant, l'appareil revient à la température réglée.

#### 4.4 ECO fonction

La fonction ECO règle la température optimale du réfrigérateur pour assurer la conservation des aliments tout en minimisant la consommation d'énergie.

- Pour activer la fonction, appuyez sur la touche ECO.

La température du réfrigérateur est réglée sur +4 °C.

- Pour désactiver la fonction, appuyez à nouveau sur la touche ECO ou sélectionnez une température différente (reportez-vous à « Réglage de la température »).

Une fois la fonction ECO désactivée, la température du réfrigérateur est réglée sur +2 °C.



L'activation de ECO désactive la fonction Extra Cool.



Le voyant ECOMETER indique la consommation d'énergie actuelle de l'appareil. Trois barres entièrement éclairées indiquent la configuration la plus économique en énergie.

#### 4.5 Fonction Extra Cool

Avec la fonction Extra Cool, vous pouvez refroidir rapidement de grandes quantités d'aliments tièdes, par exemple après avoir

fait vos courses, sans réchauffer des aliments déjà stockés dans le compartiment réfrigérateur.

Pour activer la fonction, appuyez sur la touche Extra Cool.

Le voyant Extra Cool s'allume. Lorsque la fonction Extra Cool est activée, le ventilateur peut fonctionner automatiquement.

La fonction s'arrête automatiquement au bout d'environ 6 heures. Une fois la fonction désactivée, le voyant Extra Cool s'éteint.

Appuyez sur la touche Extra Cool pour désactiver la fonction Extra Cool avant qu'elle ne s'arrête automatiquement.



Pour régler une température différente pour le réfrigérateur, désactivez la fonction Extra Cool et reportez-vous à « Réglage de la température ».

#### 4.6 Fonction Ventilateur

Le compartiment réfrigérateur est équipé d'un dispositif qui permet le refroidissement rapide des aliments et assure une uniformité élevée de la température dans le compartiment.

Ce dispositif s'active automatiquement en cas de besoin. Vous pouvez également l'activer manuellement.

Pour activer la fonction, appuyez sur la touche Ventilateur. Le voyant Ventilateur s'allume.

Pour désactiver la fonction, appuyez à nouveau sur la touche Ventilateur. Le voyant Ventilateur s'éteint.



Si la fonction est activée automatiquement, le voyant Ventilateur ne s'allume pas.

L'activation de la fonction Ventilateur peut augmenter le bruit et la consommation d'énergie.

Le ventilateur ne fonctionne que lorsque la porte est fermée.

## 4.7 Alarme porte ouverte

Si vous laissez la porte du réfrigérateur ouverte pendant environ 5 minutes, le signal sonore retentit et le voyant d'alarme de porte ouverte s'allume. L'éclairage interne du réfrigérateur peut également commencer à clignoter.

L'alarme sonore s'arrête dès que la porte est fermée. Appuyez sur n'importe quelle bouton pour désactiver le signal sonore et le clignotement de l'éclairage interne du réfrigérateur.



Si vous n'appuyez sur aucune touche, le son se coupe automatiquement après environ une heure pour ne pas déranger.

## 4.8 Indicateur de changement du filtre à air

Lorsque le filtre à air est périmé et doit être remplacé, le Indicateur de changement du filtre à air et le voyant d'alarme Filter Reset s'allument.

Reportez-vous à la section « Installation et remplacement du filtre CleanAir+ » du chapitre « Entretien et nettoyage » pour les instructions de remplacement.

Après le remplacement du filtre, appuyez sur la touche d'alarme Filter Reset pour désactiver l'alarme.

## 4.9 Mode Configuration

Le mode Configuration vous permet de :

- Activer ou désactiver le voyant ECOMETER
- Activer ou désactiver les sons des boutons
- Changer les unités de température de °C à °F
- Activer ou désactiver le mode Rest
- Activer ou désactiver le mode Sabbath
- Réinitialisez l'appareil aux réglages d'usine

### Activation du mode Configuration

Pour activer le mode Configuration :

- Appuyez sur le bouton ECO et maintenez-le enfoncé pendant environ

3 secondes. Lorsque le mode Configuration est en cours d'activation, l'affichage indique alternativement **SE** et **EE** en clignotant.

- Une fois le mode Configuration activé, l'affichage indique alternativement **PE** et **On** en clignotant.

Pour désactiver le mode Configuration, appuyez sur le bouton ECO et maintenez-le enfoncé pendant environ 3 secondes.

Le mode Configuration se désactive automatiquement si vous n'interagissez pas avec le bandeau de commande pendant 60 secondes.

### Navigation dans le mode Configuration

- Activez le mode Configuration (reportez-vous à « Activation du mode Configuration »).

L'affichage indique alternativement **PE** et **On**.

- Appuyez sur le bouton de température pour modifier le paramètre.  
Appuyez sur le bouton Extra Cool pour modifier la valeur du paramètre.

Affichage	Paramètres par défaut
<b>PE On</b>	Voyant ECOMETER
<b>ES On</b>	Sons des boutons
<b>CF °C</b>	Unités de température
<b>Sb OF</b>	Mode Sabbath
<b>rA oF</b>	Mode Rest
<b>FS 03</b>	Réglages usine

### ECOMETER Voyant

Pour allumer ou éteindre le ECOMETER :

- Activez le mode Configuration (reportez-vous à « Activation du mode Configuration »).

L'affichage indique alternativement **PE** et **On**.

- Appuyez plusieurs fois sur le bouton Extra Cool pour éteindre ou allumer le voyant ECOMETER . L'indicateur affiche alternativement **PE** et **On** pour le voyant activé ou **OF** pour le voyant ECOMETER désactivé.
- Appuyez sur le bouton ECO et maintenez-le enfoncé pendant environ 3 secondes pour quitter le mode Configuration.

### Sons des boutons

Vous pouvez activer ou désactiver les sons des boutons dans le mode Configuration.

Pour activer ou désactiver les sons :

- Activez le mode Configuration (reportez-vous à « Activation du mode Configuration »).
- L'affichage indique alternativement **PE** et **On**.
- Appuyez plusieurs fois sur l'indicateur de température jusqu'à ce que **ES** s'affiche. Appuyez plusieurs fois sur le bouton Extra Cool pour activer ou désactiver les sons. L'affichage indique alternativement **ES** et **On** pour les sons activés ou **OF** pour les sons désactivés.
  - Appuyez sur le bouton ECO et maintenez-le enfoncé pendant environ 3 secondes pour quitter le mode Configuration.

### Unités de température

À l'aide du mode Configuration, vous pouvez modifier l'unité de température (Celsius ou Fahrenheit) affichée sur le bandeau de commande. Pour modifier l'unité de température :

- Activez le mode Configuration (reportez-vous à « Activation du mode Configuration »).
- L'affichage indique alternativement **PE** et **On**.
- Appuyez plusieurs fois sur l'indicateur de température jusqu'à ce que **CF** s'affiche. Appuyez plusieurs fois sur le bouton Extra Cool pour choisir entre **CL** pour Celsius et **OF** pour Fahrenheit.

- Appuyez sur le bouton ECO et maintenez-le enfoncé pendant environ 3 secondes pour quitter le mode Configuration.

### Rest mode

Le mode Rest garantit la conservation des aliments tout en minimisant la consommation d'énergie pendant les périodes où l'appareil n'est pas utilisé pour une longue période.

Pour activer le mode Rest :

- Activez le mode Configuration (reportez-vous à « Activation du mode Configuration »).
- L'affichage indique alternativement **PE** et **On**.
- Appuyez plusieurs fois sur l'indicateur de température jusqu'à ce que **rH** s'affiche. Appuyez plusieurs fois sur le bouton Extra Cool pour activer ou désactiver le mode Rest. L'affichage indique alternativement **rH** et **on** pour le mode activé ou **OF** pour le mode Rest désactivé.
  - Appuyez sur le bouton ECO et maintenez-le enfoncé pendant environ 3 secondes pour quitter le mode Configuration.

Le mode Rest s'active au bout de 3 jours sans interaction avec l'appareil.

Le mode Rest se désactive automatiquement après toute interaction avec l'appareil.

Le mode Rest reste actif une fois l'alimentation rétablie après une coupure de courant.

### Sabbath mode

Le mode Sabbath désactive certaines fonctions de l'appareil conformément au sabbat hebdomadaire et aux autres jours fériés religieux.

Dans ce mode :

- tous les boutons sont verrouillés à l'exception de la combinaison de boutons nécessaire pour désactiver le mode
- le son est désactivé, à l'exception du son audible Alarme haute température,
- l'écran n'affiche aucun voyant d'alarme, sauf pour le Alarme haute température,

Pour activer le mode Sabbath :

1. Activez le mode Configuration (reportez-vous à « Activation du mode Configuration »).  
L'affichage indique alternativement **PF** et **On**.
2. Appuyez plusieurs fois sur l'indicateur de température jusqu'à ce que **Sb** s'affiche. Appuyez plusieurs fois sur le bouton Extra Cool pour activer ou désactiver le mode Sabbath. L'affichage indique alternativement **Sb** et **Off** pour le mode activé ou **Off** pour le mode Sabbath désactivé.
3. Appuyez sur le bouton ECO et maintenez-le enfoncé pendant environ 3 secondes pour quitter le mode Configuration.

Après avoir mis le mode Sabbath en marche, l'affichage indique les voyants ECO et **Sb**. L'accès à tout autre paramètre est bloqué.

Appuyez sur le bouton ECO et maintenez-le enfoncé pendant environ 3 secondes pour désactiver le mode Sabbath.

## Réglages usine

Cette fonction restaure chaque réglage aux réglages usine par défaut. Pour restaurer les réglages usine par défaut :

1. Activez le mode Configuration (reportez-vous à « Activation du mode Configuration »).  
L'affichage indique alternativement **PF** et **On**.
2. Appuyez sur le bouton de température jusqu'à ce que **F5** s'affiche. Appuyez plusieurs fois sur le bouton Extra Cool jusqu'à ce que **On** s'affiche.  
**On** passe à **F5** clignotant puis à **03**, ce qui indique que les réglages usine sont restaurés.
3. Appuyez sur le bouton ECO et maintenez-le enfoncé pendant environ 3 secondes pour quitter le mode Configuration.

## 5. UTILISATION QUOTIDIENNE

### ATTENTION!

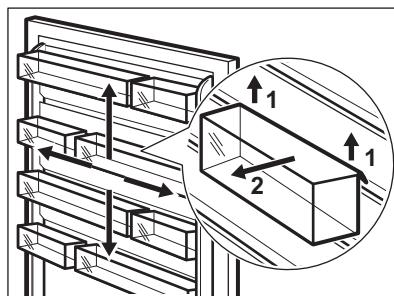
Cet appareil de réfrigération n'est pas adapté à la congélation de denrées alimentaires.

### 5.1 Positionnement des balconnets de porte

La porte de cet appareil est dotée de glissières permettant de repositionner les balconnets de porte, selon vos préférences.

Pour positionner les clayettes/balconnets de porte :

1. Faites glisser le balconnet dans le sens des flèches jusqu'à ce qu'il se libère.
2. Placez le balconnet dans la position souhaitée et insérez-le doucement dans la glissière.



### 5.2 Clayettes amovibles

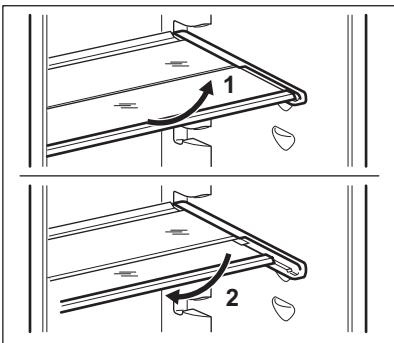
Les parois du réfrigérateur sont équipées d'une série de glissières afin que les clayettes puissent être positionnées comme vous le souhaitez.

Cet appareil est également doté d'une clayette composée de deux parties. La partie

avant de la clayette peut être rabattue et placée sous la seconde partie pour une meilleure utilisation de l'espace.

Pour rabattre la clayette :

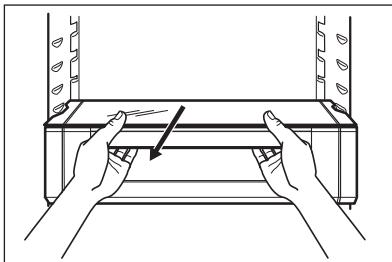
1. Sortez doucement la partie avant.
2. Faites-la glisser dans le rail inférieur, sous la seconde moitié.



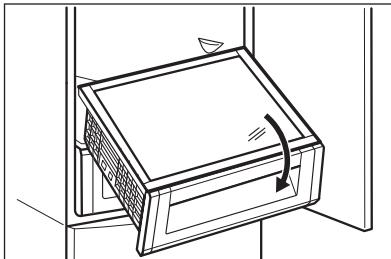
Ne modifiez pas l'emplacement de la clayette en verre située au-dessus du bac à légumes, afin de garantir une circulation d'air optimale.

### 5.3 Retrait ExtraZone

1. Tenez le bac et le couvercle en verre du ExtraZone et tirez-les ensemble vers vous.



2. Penchez le module vers le bas pour le sortir du réfrigérateur.

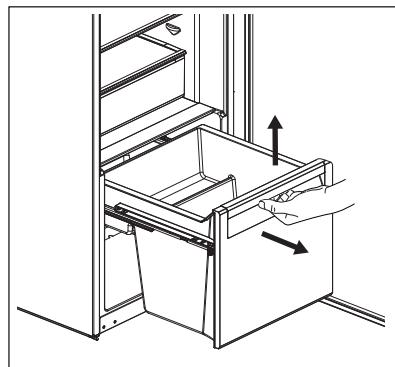


### 5.4 Bac à légumes

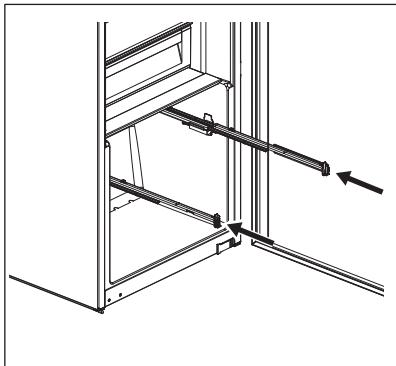
Le tiroir est adapté à la conservation des fruits et légumes.

Pour retirer le bac (par exemple, pour le nettoyer) :

1. Tirez le bac vers l'extérieur et soulevez-le.

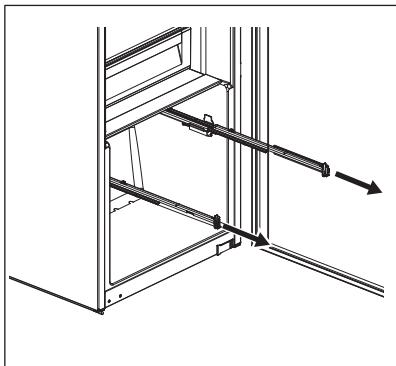


2. Repoussez les rails vers l'intérieur de l'appareil pour éviter de l'endommager lors de la fermeture de la porte.

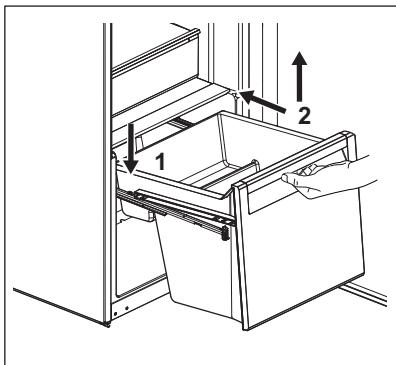


Pour remonter :

1. Tirez sur les rails pour les faire sortir.



2. Posez la partie arrière du bac (1) sur les rails.



3. Maintenez l'avant du bac (2) soulevé tout en le poussant vers l'intérieur de l'appareil.

#### 4. Appuyez l'avant du bac vers le bas.



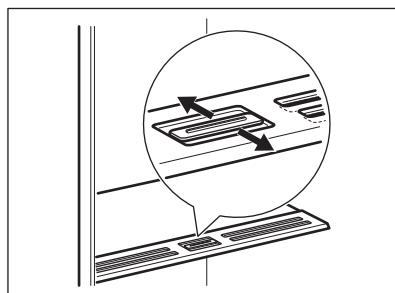
Sortez à nouveau le bac et vérifiez qu'il est correctement positionné sur les crochets avant et arrière.

### 5.5 Contrôle de l'humidité

Le plateau en verre est équipé d'un dispositif muni de fentes (réglable à l'aide d'un levier coulissant) qui permet de réguler l'humidité du/des bac(s) à légumes.



Ne placez aucun produit alimentaire sur le dispositif de contrôle de l'humidité.



La position du contrôle de l'humidité dépend du type et de la quantité de fruits et de légumes :

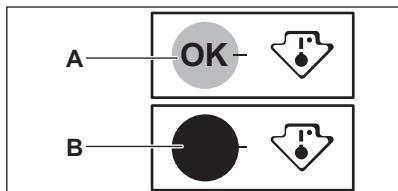
- Fentes fermées : recommandé lorsqu'il y a une petite quantité de fruits et de légumes. Ainsi, l'humidité naturelle des fruits et des légumes est préservée plus longtemps.
- Fentes ouvertes : recommandé lorsqu'il y a une grande quantité de fruits et de légumes. Ainsi, une circulation d'air accrue entraîne un niveau inférieur d'humidité de l'air.

### 5.6 Indicateur de température

Pour stocker efficacement les aliments, le réfrigérateur est équipé d'un indicateur de température. Le symbole sur la paroi latérale de l'appareil indique la zone la plus froide dans le réfrigérateur.

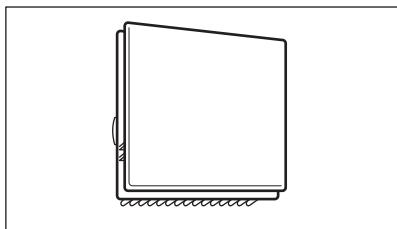
Si OK est affiché (A), mettez les aliments frais dans la zone indiquée par le symbole. Dans le cas contraire (B), attendez au moins 12 heures et vérifiez si c'est OK (A).

Si cela n'est toujours pas OK (B), réglez la commande de réglage sur un réglage plus froid.



## 5.7 Ventilateur

Le compartiment réfrigérateur est équipé d'un dispositif qui permet le refroidissement rapide des aliments et qui y maintient une température plus homogène.



Ce dispositif s'active automatiquement en cas de besoin.

Vous pouvez également activer manuellement le dispositif si nécessaire (reportez-vous au chapitre « Fonction Ventilateur »).



Le ventilateur ne fonctionne que lorsque la porte est fermée.



Ne retirez pas le couvercle du ventilateur.

## 5.8 Filtre CleanAir+

Dans l'appareil, il y a un filtre à charbon CleanAir+.

Le filtre purifie l'air contre les odeurs indésirables dans le compartiment du réfrigérateur, améliorant ainsi la qualité de la conservation.

À la livraison, le filtre et son boîtier en plastique sont placés dans un sac en plastique avec les autres accessoires (reportez-vous à la section « Installation et remplacement du filtre CleanAir+ » du chapitre « Entretien et nettoyage » pour l'installation).

### 5.9 Bottle Stop

L'accessoire empêche le roulement des bouteilles ou des canettes. Vous pouvez empiler les bouteilles ou les canettes les unes sur les autres pour économiser de l'espace et mieux organiser votre réfrigérateur.

L'accessoire ne nécessite aucun assemblage ou outil. Placez l'accessoire avec la base en silicone vers le bas et commencez à empiler les bouteilles.

La base en silicone de l'accessoire est antidérapante : elle ne colle pas et ne glisse pas.

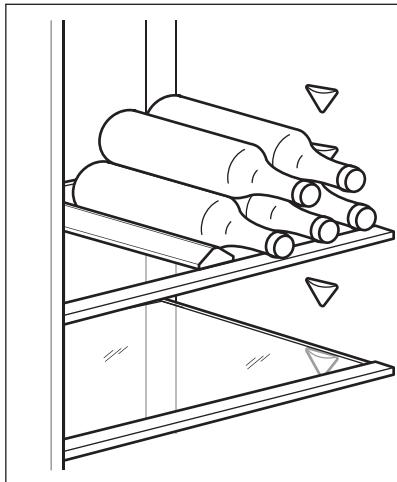


Stockez un maximum de 10 kg de bouteilles et/ou de canettes de différentes tailles en deux rangées au maximum, comme illustré sur l'image.

Stockez uniquement les bouteilles ou canettes fermées, en les plaçant avec l'ouverture face à l'avant.



Ne mettez pas d'aliments sans emballage en contact direct avec l'accessoire.



## 6. CONSEILS

### 6.1 Conseils pour économiser l'énergie

- L'utilisation la plus efficace de l'énergie est assurée dans la configuration avec les bacs dans la partie inférieure de l'appareil et les clayettes réparties uniformément. La position des compartiments de porte n'affecte pas la consommation d'énergie.
- Évitez d'ouvrir fréquemment la porte et ne la laissez ouverte que le temps nécessaire.
- Ne réglez pas une température trop élevée pour économiser de l'énergie, sauf si cela est requis par les caractéristiques des aliments.
- Si la température ambiante est élevée, que le thermostat est réglé sur une température basse et que l'appareil est plein, le compresseur fonctionne en régime continu, ce qui provoque une formation de givre ou de glace sur l'évaporateur. Dans ce cas, réglez le thermostat sur une température plus élevée pour permettre le dégivrage automatique et donc d'économiser de l'énergie.
- Assurez une bonne ventilation. Ne couvrez pas les grilles ou les orifices de ventilation.

### 6.2 Conseils pour la réfrigération des aliments frais

- Un bon réglage de température qui garantit la conservation des aliments frais est une température inférieure ou égale à +4 °C. Un réglage de température plus élevé à l'intérieur de l'appareil peut entraîner une durée de conservation plus courte des aliments.
- Couvrez les aliments avec un emballage pour conserver leur fraîcheur et leur arôme.
- Utilisez toujours des récipients fermés pour les liquides et les aliments afin d'éviter les saveurs ou les odeurs dans le compartiment.
- Pour éviter la contamination croisée entre les aliments cuits et les aliments crus, couvrez les aliments cuits et séparez-les des aliments crus.
- Il est conseillé de décongeler les aliments à l'intérieur du réfrigérateur.
- N'insérez pas d'aliments chauds dans l'appareil. Assurez-vous qu'ils ont refroidi à température ambiante avant de les insérer.

- Pour éviter le gaspillage des aliments, le nouveau stock d'aliments doit toujours être placé derrière l'ancien.

### 6.3 Conseils pour la réfrigération des aliments

- Le compartiment des aliments frais est celui indiqué (sur la plaque signalétique) par .
- Viande (tous types) : enveloppez-la dans un emballage approprié et placez-la sur l'étagère en verre au-dessus du bac à légumes. Ne conservez la viande que 1 ou 2 jours au plus.
- Fruits et légumes : nettoyez soigneusement (retirez la terre) et placez-les dans un bac spécial (bac à légumes).
- Il est conseillé de ne pas conserver les fruits exotiques tels que les bananes, les mangues, les papayes, etc. dans le réfrigérateur.

- Les légumes tels que les tomates, les pommes de terre, les oignons et l'ail ne doivent pas être conservés dans le réfrigérateur.
- Beurre et fromage : placez-les dans un récipient étanche à l'air, ou enveloppez-les dans une feuille d'aluminium ou un sachet en polyéthylène, pour les tenir autant que possible à l'abri de l'air.
- Bouteilles : fermez-les avec un bouchon et placez-les sur le porte-bouteilles ou (s'il est installé) dans le balconnet à bouteilles de la porte.
- Afin d'accélérer le refroidissement des denrées, il est conseillé d'activer le ventilateur. L'activation du Ventilateur permet une meilleure homogénéisation des températures internes.
- Consultez toujours la date d'expiration des produits pour savoir combien de temps les conserver.

## 7. ENTRETIEN ET NETTOYAGE

### AVERTISSEMENT!

Reportez-vous aux chapitres relatifs à la Sécurité.

### 7.1 Nettoyage de l'intérieur

Avant d'utiliser l'appareil pour la première fois, nettoyez l'intérieur et tous les accessoires avec de l'eau tiède savonneuse (pour supprimer toute odeur de neuf), puis séchez-les soigneusement.

### ATTENTION!

N'utilisez jamais de détergents, de produits abrasifs, de nettoyants à base de chlore ou d'huile, car ils pourraient endommager le revêtement.

### ATTENTION!

Les accessoires et parties de l'appareil ne sont pas adaptés au lavage au lave-vaisselle.

### ATTENTION!

Nettoyez le bandeau de commande avec un chiffon humide. N'utilisez aucun produit détergent. Après le nettoyage, essuyez le bandeau de commande avec un chiffon doux.

### 7.2 Nettoyage périodique

L'appareil doit être nettoyé régulièrement :

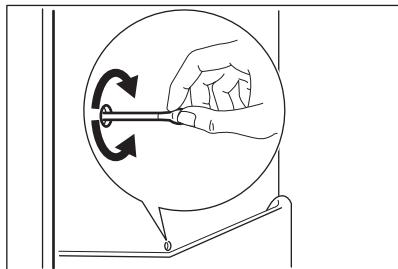
- Nettoyez l'intérieur et les accessoires avec de l'eau tiède et du savon neutre.
- Vérifiez régulièrement les joints de porte et essuyez-les pour vous assurer qu'ils sont propres et ne contiennent pas de résidus.
- Rincez et séchez soigneusement.

### 7.3 Dégivrage du réfrigérateur

Le givre est automatiquement éliminé de l'évaporateur du compartiment réfrigérateur en utilisation normale. L'eau de dégivrage est évacuée à travers un bac situé à l'arrière de l'appareil, au-dessus du compresseur, où elle s'évapore.

Il est important de nettoyer régulièrement l'orifice d'écoulement de la goulotte d'évacuation de l'eau de dégivrage située au niveau de la paroi centrale du compartiment réfrigérateur pour empêcher l'eau de déborder et de couler à l'intérieur de l'appareil.

Pour ce faire, utilisez la tige de nettoyage de la goulotte fournie avec l'appareil.



#### 7.4 Installation et remplacement du filtre CleanAir+

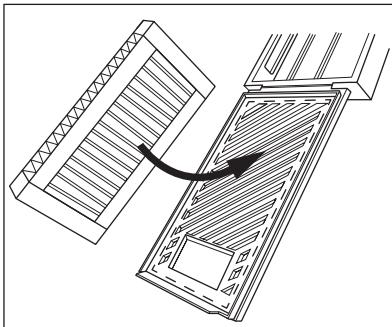
Le filtre CleanAir+ est un filtre à charbon actif qui absorbe les mauvaises odeurs et vous permet de préserver la meilleure saveur et le meilleur arôme pour toutes les denrées alimentaires sans risque de contamination croisée par les odeurs.



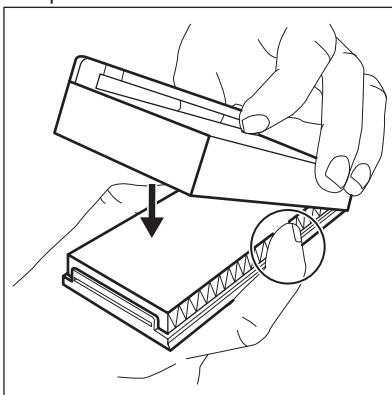
Manipulez le filtre à air avec précaution pour éviter de rayer sa surface. Le filtre à air est livré dans un sac plastique pour préserver son efficacité.

Installez le filtre à air avant d'activer l'appareil.

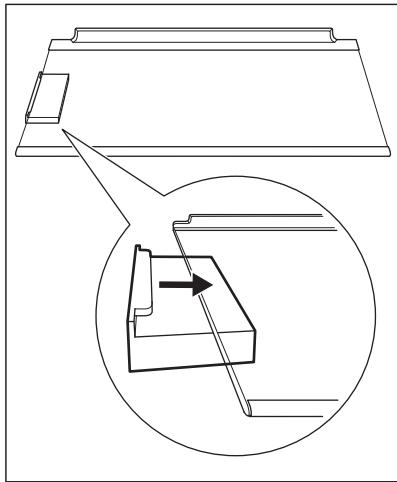
1. Déballez le filtre à air du sac en plastique.
2. Ouvrez le boîtier en plastique et placez la surface plissée sur la grille, en installant le filtre à l'intérieur de la zone marquée sur la surface quadrillée.



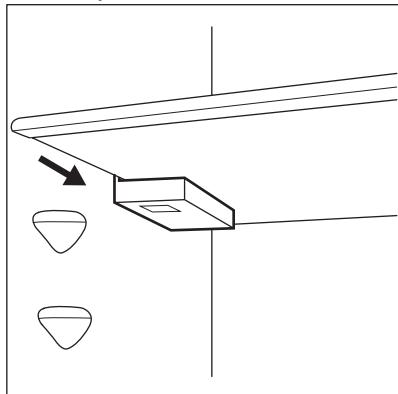
3. Maintenez le filtre enfoncé tout en fermant le boîtier en plastique jusqu'à ce que vous entendiez un clic.



4. Retirez la clayette supérieure en verre du compartiment réfrigérateur. Faites glisser le boîtier en plastique avec le filtre à air sur le côté gauche de l'étagère en verre.

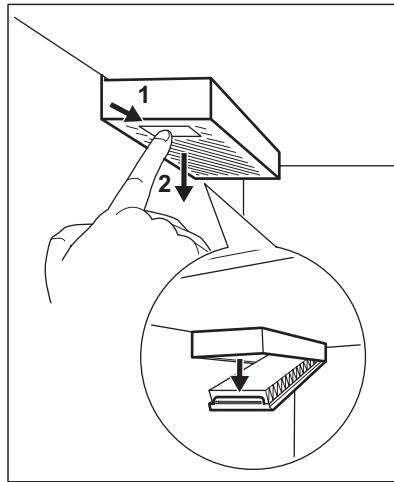


5. Insérez la clayette arrière en verre dans le compartiment réfrigérateur. Veillez à ne pas heurter le filtre lorsque vous insérez la clayette en verre.

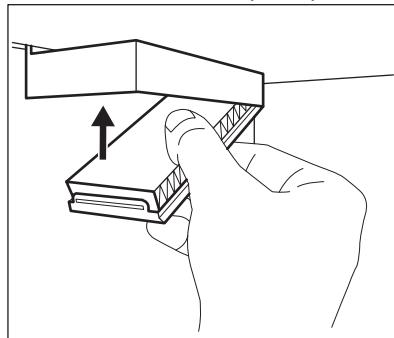


#### Remplacement du filtre à air

1. Ouvrir le boîtier en plastique.



2. Retirez le filtre à air usé.
3. Déballez le nouveau filtre à air du sac en plastique et insérez-le dans le tiroir.
4. Fermer le boîtier en plastique.



5. Après le remplacement du filtre, appuyez sur le bouton d'alarme Filter Reset du panneau de commande pour désactiver l'alerte.

Pour de meilleures performances, placez le boîtier en plastique à l'emplacement approprié (à gauche de l'étagère en verre) et remplacez le filtre à air tous les 6 mois. Pour plus d'informations, reportez-vous à « Indicateur de changement du filtre à air ».



Le filtre à air est un accessoire consommable et, en tant que tel, n'est pas couvert par la garantie. Vous pouvez acheter de nouveaux filtres à air auprès de votre revendeur local.

1. Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique.
2. Retirez tous les aliments.
3. Nettoyez l'appareil et tous ses accessoires.
4. Laissez la porte ouverte pour éviter les mauvaises odeurs.

## 7.5 Période de non-utilisation

Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, prenez les précautions suivantes :

## 8. DÉPANNAGE



### AVERTISSEMENT!

Reportez-vous aux chapitres relatifs à la Sécurité.

### 8.1 Que faire si...

Problème	Cause probable	Solution
L'appareil ne fonctionne pas.	L'appareil est à l'arrêt.	Mettez l'appareil en fonctionnement.
	La fiche d'alimentation n'est pas correctement branchée à la prise de courant.	Branchez la fiche secteur sur la prise de courant.
	Il n'y a pas de tension dans la prise de courant.	Branchez un autre appareil sur la prise de courant. Contactez un électricien qualifié.
L'appareil est bruyant.	L'appareil n'est pas positionné correctement.	Vérifiez que l'appareil est stable.
Les signaux sonores ou visuels sont activés.	La porte est laissée ouverte.	Refermez la porte.
Le compresseur fonctionne en permanence.	La température est mal réglée.	Reportez-vous au chapitre « Bandeau de commande ».
	Trop d'aliments ont été introduits simultanément.	Attendez quelques heures et vérifiez de nouveau la température.
	La température ambiante est trop élevée.	Reportez-vous au chapitre « Installation ».
	Les aliments placés dans l'appareil étaient trop chauds.	Laissez refroidir les aliments à température ambiante avant de les ranger.
	La porte n'est pas correctement fermée.	Reportez-vous à la section « Fermeture de la porte ».

<b>Problème</b>	<b>Cause probable</b>	<b>Solution</b>
	La fonction Extra Cool est activée.	Consultez le paragraphe « Fonction Extra Cool ».
Le compresseur ne démarre pas immédiatement après avoir appuyé sur la touche « Extra Cool », ou après avoir modifié la température.	Le compresseur démarre au bout d'un certain temps.	C'est normal, aucune erreur n'est survenue.
La porte est mal alignée ou interfère avec le gril de ventilation.	L'appareil n'est pas d'aplomb.	Consultez les instructions d'installation.
La porte est difficile à ouvrir.	Vous avez essayé de rouvrir la porte immédiatement après l'avoir fermée.	Attendez quelques secondes après avoir fermé la porte pour la rouvrir.
L'éclairage ne fonctionne pas.	L'éclairage est en mode veille.	Fermez et ouvrez la porte.
	L'éclairage est défectueux.	Contactez le service après-vente agréé le plus proche.
Il y a trop de givre et de glace.	La porte n'est pas correctement fermée.	Reportez-vous à la section « Fermeture de la porte ».
	Le joint est déformé ou sale.	Reportez-vous à la section « Fermeture de la porte ».
	Les aliments ne sont pas correctement emballés.	Emballez mieux les aliments.
	La température est mal réglée.	Reportez-vous au chapitre « Bandeau de commande ».
	L'appareil est complètement chargé et réglé sur la température la plus basse.	Selectionnez une température plus élevée. Reportez-vous au chapitre « Bandeau de commande ».
	La température réglée dans l'appareil est trop basse et la température ambiante est trop élevée.	Selectionnez une température plus élevée. Reportez-vous au chapitre « Bandeau de commande ».
De l'eau s'écoule sur la plaque arrière du réfrigérateur.	Pendant le dégivrage automatique, le givre fond sur la plaque arrière.	C'est normal.
Trop d'eau s'est condensée sur la paroi arrière du réfrigérateur.	La porte a été ouverte trop fréquemment.	N'ouvrez la porte qu'en cas de nécessité.
	La porte n'est pas entièrement fermée.	Assurez-vous que la porte est entièrement fermée.
	Les aliments conservés ne sont pas emballés.	Enveloppez les aliments dans un emballage adapté avant de les ranger dans l'appareil.
De l'eau s'écoule à l'intérieur du réfrigérateur.	Des aliments empêchent l'eau de s'écouler dans le réservoir d'eau.	Assurez-vous que les aliments ne touchent pas la plaque arrière.
	La sortie d'eau est obstruée.	Nettoyez la sortie d'eau.

Problème	Cause probable	Solution
La température ne peut pas être réglée.	La fonction Extra Cool est activée.	Éteignez la fonction Extra Cool manuellement, ou attendez que la fonction se réinitialise automatiquement avant de régler la température. Reportez-vous au paragraphe « Extra Cool Fonction ».
La température à l'intérieur de l'appareil est trop basse/élevée.	La température n'est pas réglée correctement.	Sélectionnez une température plus élevée/plus basse.
	La porte n'est pas correctement fermée.	Reportez-vous à la section « Fermeture de la porte ».
	La température des aliments est trop élevée.	Laissez les aliments refroidir à température ambiante avant de les conserver.
	Trop d'aliments ont été conservés simultanément.	Conservez moins de produits en même temps.
	La porte a été ouverte souvent.	N'ouvrez la porte que si nécessaire.
	La fonction Extra Cool est activée.	Consultez le paragraphe « Fonction Extra Cool ».
	L'air froid ne circule pas dans l'appareil.	Assurez-vous que l'air froid circule dans l'appareil. Reportez-vous au chapitre « Conseils ».
 <b>DE on</b> s'affiche.	L'appareil est en mode démonstration.	
Le symbole  apparaît et le voyant d'alarme est allumé.	Problème de communication	Contactez le service après-vente agréé le plus proche. Le système de refroidissement continue de maintenir les aliments au frais, mais le réglage de la température n'est pas possible.
Le symbole  ,  ,  ou  et le réglage actuel apparaissent alternativement toutes les 5 secondes et le voyant d'alarme est allumé.	Problème de capteur de température.	Contactez le service après-vente agréé le plus proche. Le système de refroidissement continue de maintenir les aliments au frais, mais le réglage de la température n'est pas possible.



Si ces conseils n'apportent pas le résultat souhaité, veuillez consulter le service après-vente agréé le plus proche.

## 8.2 Remplacement de l'ampoule

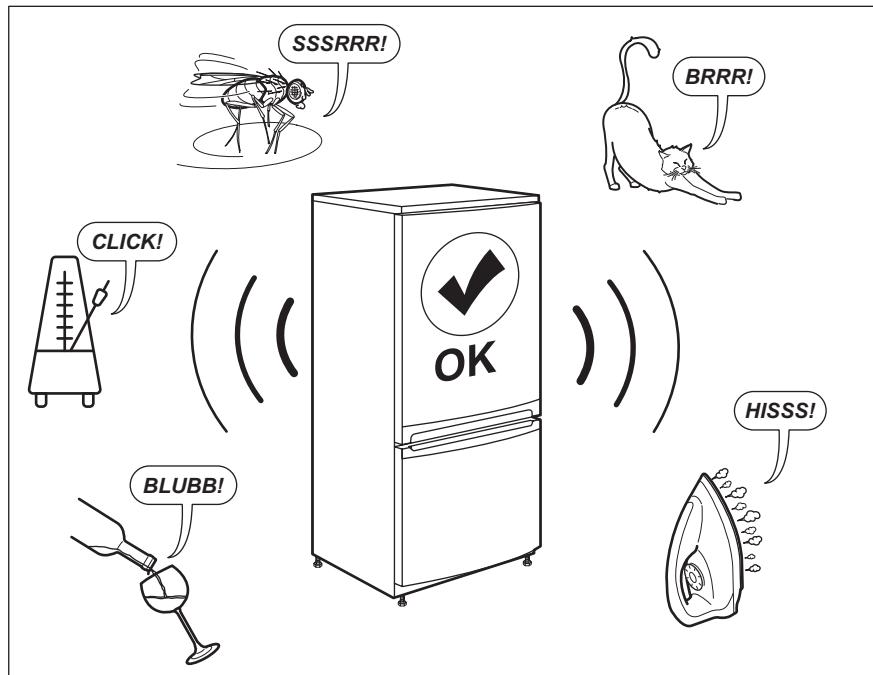
L'appareil est équipé d'un éclairage à LED longue durée.

Seul le service de maintenance est autorisé à remplacer le dispositif d'éclairage. Contactez le service après-vente agréé.

## 8.3 Fermeture de la porte

1. Nettoyer les joints de porte.
2. Si nécessaire, régler la porte. Consultez les instructions d'installation.
3. Si nécessaire, remplacer les joints de porte défectueux. Veuillez contacter le service après-vente agréé.

## 9. BRUITS



## 10. DONNÉES TECHNIQUES

Les caractéristiques techniques figurent sur la plaque signalétique située sur à l'intérieur de l'appareil et sur l'étiquette énergétique.

Le code QR présent sur l'étiquette énergétique fournie avec l'appareil contient un lien Web vers les informations relatives aux performances de l'appareil dans la base de données EPREL de l'UE. Conservez l'étiquette énergétique à titre de référence avec la notice d'utilisation et tous les autres documents fournis avec cet appareil.

Il est également possible de trouver les mêmes informations dans EPREL à l'aide du lien <https://eprel.ec.europa.eu> avec le nom du modèle et le numéro de produit se trouvant sur la plaque signalétique de l'appareil.

Consultez le lien [www.theenergylabel.eu](http://www.theenergylabel.eu) pour obtenir des informations détaillées sur l'étiquette énergétique.

## 11. INFORMATIONS POUR LES LABORATOIRES D'ESSAIS

L'installation et la préparation de l'appareil pour une vérification EcoDesign doivent être conformes à la norme EN 62552 (EU). Les

exigences en matière de ventilation, les dimensions des évidements et les dégagements arrière minimum doivent

correspondre aux indications du « Installation » de ce manuel d'utilisation. Veuillez contacter le fabricant pour de plus

amples informations, notamment les plans de chargement.

## 12. EN MATIÈRE DE PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT

Recyclez les matériaux portant le symbole

 Déposez les emballages dans les conteneurs prévus à cet effet. Contribuez à la protection de l'environnement et à votre sécurité, recyclez vos produits électriques et électroniques. Ne jetez pas les appareils

portant le symbole  avec les ordures ménagères. Emmenez un tel produit dans votre centre local de recyclage ou contactez vos services municipaux.

 Concerne la France uniquement :



Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)  
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



**Willkommen bei AEG! Danke, dass Sie sich für unser Gerät entschieden haben.**



Um Anwendungshinweise, Prospekte, Informationen zu Fehlerbehebung, Service und Reparatur zu erhalten:  
[www.aeg.com/support](http://www.aeg.com/support)

Änderungen vorbehalten.

## INHALTSVERZEICHNIS

1. SICHERHEITSHINWEISE.....	49
2. SICHERHEITSANWEISUNGEN.....	51
3. MONTAGE.....	54
4. BEDIENFELD.....	56
5. TÄGLICHER GEBRAUCH.....	60
6. TIPPS UND HINWEISE.....	64
7. REINIGUNG UND PFLEGE.....	65
8. PROBLEMBEHEBUNG.....	67
9. GERÄUSCHE.....	71
10. TECHNISCHE DATEN.....	71
11. INFORMATIONEN FÜR PRÜFINSTITUTE.....	71
12. INFORMATIONEN ZUR ENTSORGUNG.....	72

## 1. SICHERHEITSHINWEISE

Lesen Sie vor der Montage und dem Gebrauch des Geräts zuerst die Bedienungsanleitung. Bei Verletzungen oder Schäden infolge nicht ordnungsgemäßer Montage oder Verwendung übernimmt der Hersteller keine Haftung. Bewahren Sie die Anleitung zum Nachschlagen an einem sicheren und zugänglichen Ort auf.

### 1.1 Sicherheit von Kindern und schutzbedürftigen Personen

- Das Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mit mangelnder Erfahrung / mangelndem Wissen benutzt werden, wenn sie durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt werden oder von dieser Person Anweisungen erhalten haben, wie das

Gerät sicher zu bedienen ist und welche Gefahren bei nicht ordnungsgemäßer Bedienung bestehen. Kinder im Alter von 3 bis 8 Jahren und Personen mit sehr umfangreichen und komplexen Behinderungen dürfen das Gerät unter der Voraussetzung, dass sie ordnungsgemäß angewiesen wurden, ein- und ausladen. Halten Kinder unter 3 Jahren vom Gerät fern, wenn sie nicht ständig beaufsichtigt werden.

- Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Kinder dürfen keine Reinigung und Wartung des Geräts ohne Beaufsichtigung durchführen.
- Halten Sie sämtliches Verpackungsmaterial von Kindern fern und entsorgen Sie es ordnungsgemäß.

## 1.2 Allgemeine Sicherheit

- Dieses Gerät ist nur für die Aufbewahrung von Lebensmitteln und Getränken bestimmt.
- Dieses Gerät ist für den häuslichen Gebrauch im Haushalt in Innenräumen konzipiert.
- Dieses Gerät darf in Büros, Hotelzimmern, Gästezimmern in Pensionen, Bauernhöfen und anderen ähnlichen Unterkünften verwendet werden, wenn diese Nutzung das (durchschnittliche) Nutzungsniveau im Haushalt nicht überschreitet.
- Um eine Kontaminierung von Lebensmitteln zu vermeiden, beachten Sie die folgenden Hinweise:
  - Öffnen Sie die Tür nicht über längere Zeit hinweg;
  - Reinigen Sie regelmäßig Oberflächen, die mit Lebensmitteln in Kontakt kommen können, und zugängliche Ablaufsysteme;
  - Lagern Sie rohes Fleisch und Fisch in geeigneten Behältern im Kühlschrank, so dass sie nicht mit anderen Lebensmitteln in Berührung kommen oder auf diese tropfen.

- **WARNUNG:** Halten Sie die Lüftungsöffnungen im Gerätegehäuse oder in der Einbaunische frei von Hindernissen.
- **WARNUNG:** Versuchen Sie nicht, den Abtauvorgang durch andere als vom Hersteller empfohlene mechanische oder sonstige Hilfsmittel zu beschleunigen.
- **WARNUNG:** Achten Sie darauf, den Kältekreislauf nicht zu beschädigen.
- **WARNUNG:** Betreiben Sie in den Lebensmittelfächern des Geräts keine anderen als die vom Hersteller empfohlenen Elektrogeräte.
- Reinigen Sie das Gerät nicht mit Wasserspray oder Dampf.
- Reinigen Sie das Gerät mit einem weichen, feuchten Tuch. Verwenden Sie ausschließlich Neutralreiniger. Verwenden Sie keine Scheuermittel, Scheuerschwämme, scharfe Reinigungsmittel oder Metallgegenstände.
- Wenn das Gerät längere Zeit leer steht, schalten Sie es aus, tauen Sie es ab, reinigen und trocknen Sie es und lassen Sie die Tür offen, um Schimmelbildung im Gerät zu vermeiden.
- Bewahren Sie keine explosiven Substanzen wie Aerosoldosen mit brennbarem Treibgas in diesem Gerät auf.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, einem autorisierten Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person zur Vermeidung einer Gefahrenquelle ersetzt werden.

## 2. SICHERHEITSANWEISUNGEN

### 2.1 Montage

#### **WARNUNG!**

Nur eine qualifizierte Fachkraft darf die Montage des Geräts vornehmen.

- Entfernen Sie das gesamte Verpackungsmaterial.

- Montieren Sie ein beschädigtes Gerät nicht und benutzen Sie es nicht.
- Verwenden Sie das Gerät aus Sicherheitsgründen nicht, bevor es in den Einbauschrank gesetzt wird.
- Halten Sie sich an die mitgelieferte Montageanleitung.
- Seien Sie beim Umsetzen des Gerätes vorsichtig, da es sehr schwer ist. Tragen

- Sie stets Sicherheitshandschuhe und festes Schuhwerk.
- Stellen Sie sicher, dass die Luft um das Gerät zirkulieren kann.
  - Warten Sie nach der Montage oder dem Wechsel des Türanschlags mindestens 4 Stunden, bevor Sie das Gerät an die Stromversorgung anschließen. So kann das Öl in den Kompressor zurückfließen.
  - Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, bevor Sie am Gerät arbeiten (z.B. Wechsel des Türanschlags).
  - Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Heizkörpern oder Herden, Backöfen oder Kochfeldern auf, es sei denn, in der Installationsanleitung ist etwas anderes angegeben.
  - Setzen Sie das Gerät nicht dem Regen aus.
  - Installieren Sie das Gerät nicht an einem Ort mit direkter Sonneneinstrahlung.
  - Stellen Sie dieses Gerät nicht in Bereichen auf, die zu feucht oder kalt sind.
  - Wenn Sie das Gerät verschieben, heben Sie es an der Vorderkante an, um den Fußboden nicht zu verkratzen.
  - Das Gerät enthält einen Beutel mit Trockenmittel. Dieser Beutel ist kein Spielzeug. Dieser Beutel ist kein Lebensmittel. Bitte entsorgen Sie ihn umgehend.

## 2.2 Elektrischer Anschluss

### **WARNUNG!**

Brand- und Stromschlaggefahr.

### **WARNUNG!**

Achten Sie bei der Montage des Geräts darauf, dass das Netzkabel nicht eingeklemmt oder beschädigt wird.

### **WARNUNG!**

Verwenden Sie keine Mehrfachsteckdosen und Verlängerungskabel.

- Das Gerät muss geerdet sein.
- Stellen Sie sicher, dass die Daten auf dem Typenschild mit den elektrischen Nennwerten der Netzspannung übereinstimmen.

- Schließen Sie das Gerät nur an eine ordnungsgemäß installierte Schutzkontaktsteckdose an.
- Achten Sie darauf, die elektrischen Bauteile nicht zu beschädigen (z. B. Netzstecker, Netzkabel, Kompressor). Wenden Sie sich zum Austausch elektrischer Bauteile an das autorisierte Service-Zentrum oder einen Elektriker.
- Das Netzkabel muss unterhalb des Netzsteckers liegen.
- Stecken Sie den Netzstecker erst nach Abschluss der Montage in die Steckdose. Stellen Sie sicher, dass der Netzstecker nach der Montage noch zugänglich ist.
- Ziehen Sie nicht am Netzkabel, wenn Sie das Gerät von der Stromversorgung trennen möchten. Ziehen Sie stets am Netzstecker.

## 2.3 Gebrauch

### **WARNUNG!**

Es besteht Verletzungs-, Verbrennungs-, Stromschlag- oder Brandgefahr.



Das Gerät enthält Isobutan (R600a), ein brennbares Erdgas mit einem hohen Grad an Umweltverträglichkeit. Achten Sie darauf, den Kältekreislauf, der Isobutan enthält, nicht zu beschädigen.

- Nehmen Sie keine technischen Änderungen am Gerät vor.
- Jegliche Verwendung des eingebauten Produkts als freistehendes Produkt ist strengstens untersagt.
- Stellen Sie keine elektrischen Geräte (z. B. Eisbereiter) in das Gerät, wenn solche Geräte nicht ausdrücklich vom Hersteller für diesen Zweck zugelassen sind.
- Wird der Kältekreislauf beschädigt, stelle bitte sicher, dass keine Flammen und Zündquellen im Raum vorhanden sind. Lüften Sie den Raum.
- Achten Sie darauf, dass keine heißen Gegenstände auf die Kunststoffteile des Geräts gelangen.
- Lagern Sie keine brennbaren Gase und Flüssigkeiten im Gerät.

- Platzieren Sie keine entflammbaren Produkte oder Gegenstände, die mit entflammbaren Produkten benetzt sind, im Gerät, auf dem Gerät oder in der Nähe des Geräts.
- Berühren Sie nicht den Kompressor oder den Kondensator. Diese sind heiß.
- Achten Sie darauf, dass keine Lebensmittel mit den Innenwänden der Gerätefächer in Berührung kommen.

## 2.4 Innenbeleuchtung

### **WARNUNG!**

Stromschlaggefahr.

- Dieses Produkt enthält eine oder mehrere Lichtquellen der Energieeffizienzklasse F.
- Bezüglich der Lampe(n) in diesem Gerät und separat verkaufter Ersatzlampen: Diese Lampen müssen extremen physikalischen Bedingungen in Haushaltgeräten standhalten, wie z.B. Temperatur, Vibration, Feuchtigkeit, oder sollen Informationen über den Betriebszustand des Gerätes anzeigen. Sie sind nicht für den Einsatz in anderen Geräten vorgesehen und nicht für die Raumbeleuchtung geeignet.

## 2.5 Reinigung und Pflege

### **WARNUNG!**

Andernfalls besteht Verletzungsgefahr und das Gerät könnte beschädigt werden.

- Schalten Sie das Gerät immer aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, bevor Reinigungsarbeiten durchgeführt werden.
- Der Kältekreis des Gerätes enthält Kohlenwasserstoffe. Das Gerät muss von einer qualifizierten Fachkraft gewartet und nachgefüllt werden.
- Prüfen Sie regelmäßig den Wasserabfluss des Geräts und reinigen Sie ihn gegebenenfalls. Bei verstopftem Wasserabfluss sammelt sich das Abtauwasser am Boden des Geräts an.

## 2.6 Wartung

- Wenden Sie sich zur Reparatur des Geräts an das autorisierte Servicezentrum. Dabei dürfen ausschließlich Originalersatzteile verwendet werden.
- Bitte beachten Sie, dass eigene Reparaturen oder Reparaturen, die nicht von Fachkräften durchgeführt werden, die Sicherheit des Geräts beeinträchtigen und zum Erlöschen der Garantie führen können.
- Die folgenden Ersatzteile werden auch nach der Einstellung des Modells 7 Jahre lang vorgehalten: Thermostate, Temperatursensoren, Platinen, Lichtquellen, Türgriffe, Türscharniere, Einsätze und Körbe. Türdichtungen sind mindestens 10 Jahre lang nach Einstellung des Modells erhältlich. Die Dauer kann in Ihrem Land länger sein. Weitere Informationen finden Sie auf unserer Website.
- Bitte beachten Sie, dass einige dieser Ersatzteile nur an Reparaturbetriebe geliefert werden können und nicht alle Ersatzteile für alle Modelle relevant sind.

## 2.7 Entsorgung

### **WARNUNG!**

Verletzungs- und Erstickungsgefahr.

- Trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung.
- Schneiden Sie das Netzkabel ab, und entsorgen Sie es.
- Entfernen Sie die Tür, um zu verhindern, dass sich Kinder oder Haustiere in dem Gerät einschließen.
- Der Kältekreislauf und die Isolierungsstoffe dieses Gerätes sind ozonfreundlich.
- Die Isolierung enthält entzündliches Gas. Für Informationen zur korrekten Entsorgung des Gerätes wenden Sie sich an Ihre kommunale Behörde.
- Achten Sie darauf, dass die Kühlleinheit in der Nähe des Wärmetauschers nicht beschädigt wird.

### 3. MONTAGE

#### ⚠️ WARNUNG!

Siehe Kapitel „Sicherheitshinweise“.

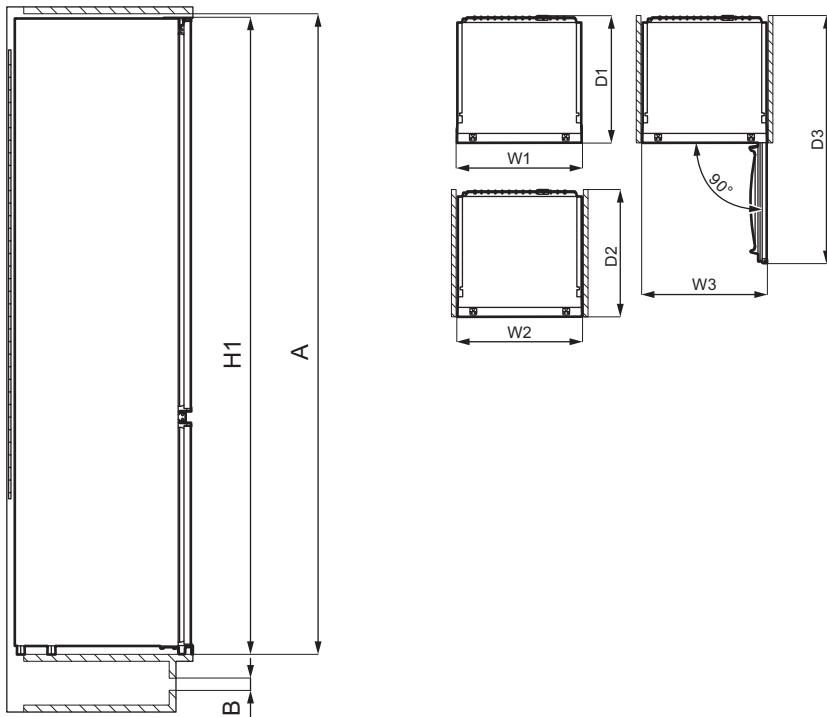
#### ⚠️ WARNUNG!

Lesen Sie zur Installation des Geräts die Montageanleitung.

#### ⚠️ WARNUNG!

Befestigen Sie das Gerät gemäß der Montageanleitung, um das Risiko eines instabilen Geräts zu vermeiden.

### 3.1 Abmessungen



#### Gesamtabmessungen<sup>1</sup>

H1	mm	1772
W1	mm	546
D1	mm	549

<sup>1</sup> Höhe, Breite und Tiefe des Geräts ohne Griff

#### Platzbedarf während des Betriebs<sup>2</sup>

H2 (A+B)	mm	1816
----------	----	------

Platzbedarf während des Betriebs <sup>2</sup>		
W2	mm	546
D2	mm	551
A	mm	1780
B	mm	36

<sup>2</sup> Höhe, Breite und Tiefe des Geräts einschließlich Griff und zuzüglich des notwendigen Freiraums für die Zirkulation der Kühlluft

Platzbedarf insgesamt während des Betriebs <sup>3</sup>		
H3 (A+B)	mm	1816
W3	mm	546
D3	mm	1068

<sup>3</sup> Höhe, Breite und Tiefe des Geräts einschließlich Griff plus des notwendigen Freiraums für die Zirkulation der Kühlluft, zuzüglich des Platzes, der notwendig ist, um eine Türöffnung bis zu dem minimalen Winkel zu ermöglichen, der die Entfernung der gesamten Innenausstattung erlaubt

## 3.2 Aufstellungsort

Um die bestmögliche Funktionalität des Geräts zu gewährleisten, sollten Sie das Gerät nicht an einem Ort mit direkter Sonneneinstrahlung aufstellen. Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Heizkörpern oder Herden, Backöfen oder Kochfeldern auf, es sei denn, in der Installationsanleitung ist etwas anderes angegeben.

Stellen Sie sicher, dass die Luft frei um die Geräterückseite zirkulieren kann.

Dieses Gerät sollte in einem trockenen, gut belüfteten Innenbereich aufgestellt werden.

Dieses Gerät ist für den Einsatz bei einer Umgebungstemperatur von 10°C bis 43°C vorgesehen.



Wenn Sie Zweifel bezüglich der Installation des Geräts haben, wenden Sie sich bitte an den Verkäufer, unseren Kundenservice oder an den nächstgelegenen autorisierten Kundenservice.



Es muss möglich sein, das Gerät vom Netz zu trennen. Daher muss der Stecker nach der Installation zugänglich bleiben.

## 3.3 Elektrischer Anschluss

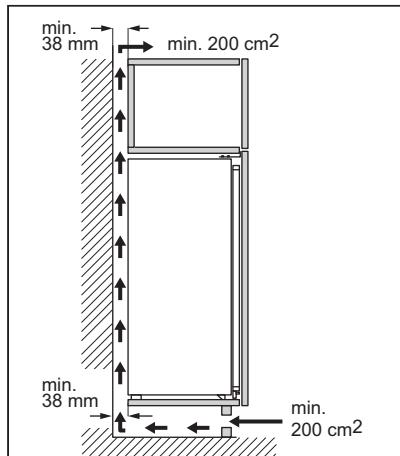
- Stellen Sie vor dem Anschließen sicher, dass die auf dem Typenschild angezeigte Spannung und Frequenz mit Ihrer Hausstromversorgung übereinstimmt.
- Das Gerät muss geerdet sein. Der Netzstecker des Stromkabels ist hierfür mit einem Kontakt versehen. Wenn die Steckdose nicht geerdet ist, schließen Sie das Gerät gemäß den geltenden Vorschriften an eine separate Erdung an und wenden Sie sich an einen qualifizierten Elektriker.
- Der Hersteller lehnt jegliche Verantwortung ab, wenn die oben genannten Sicherheitsvorkehrungen nicht eingehalten werden.

## 3.4 Anforderungen an die Belüftung

Der Luftstrom hinter dem Gerät muss ausreichend sein.



Der ordnungsgemäße Betrieb des Geräts wird nur innerhalb des angegebenen Temperaturbereichs gewährleistet.



### **VORSICHT!**

Lesen Sie die Montageanleitungen für die Installation.

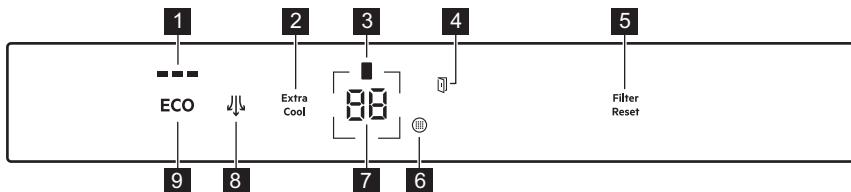
### **3.5 Wechselbare Anschlagseite der Tür**

Informationen zu Montage und zum Wechseln des Türanschlags finden Sie in einer separaten Anleitung.

### **VORSICHT!**

Wenn Sie den Türanschlag wechseln, schützen Sie den Boden mit einem strapazierfähigem Material vor Kratzern.

## **4. BEDIENFELD**



- 1** ECOMETER-Anzeige
- 2** Extra Cool Taste / Anzeige
- 3** Anzeige Kühlraum
- 4** Alarmanzeige Tür offen
- 5** Filter Reset Alarmtaste / Anzeige
- 6** Anzeige für Luftfilterwechsel
- 7** Temperaturtaste / -anzeige Kühlschrank
- 8** Lüfter Taste / Anzeige
- 9** ECO-Knopf

### **4.1 Einschalten**

Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose.

Informationen zur Auswahl einer anderen eingestellten Temperatur finden Sie unter „Temperaturregelung“.

Wenn auf dem Display **DE on** erscheint, siehe „Problembehebung“.

### **4.2 Ausschalten**

1. Halten Sie die Temperaturtaste des Kühlschranks 5Sekunden lang gedrückt. Das Display zeigt ein blinkendes **DE**.
2. Sobald das Gerät ausgeschaltet ist, zeigt das Display **DE** an.
3. Ziehen Sie den Stecker aus der Wandsteckdose.

### **4.3 Temperaturregelung**

Der Temperatureinstellbereich liegt zwischen 2 °C und 8 °C für den Kühlschrank.

Drücken Sie die Temperaturtaste des Kühlschranks, um die Temperatur des Geräts einzustellen.

Die empfohlene Solltemperatur ist:

- +4 °C für den Kühlschrank

Sie können die empfohlene Temperatur manuell mit den Temperaturtasten oder durch Einschalten der ECO Funktion einstellen. Weitere Informationen finden Sie unter „ECO Funktion“.

Die Temperaturanzeigen zeigen die eingestellte Temperatur an.



Die eingestellte Temperatur wird innerhalb von 24 Stunden erreicht. Nach einem Stromausfall kehrt das Gerät auf die eingestellte Temperatur zurück.

#### 4.4 ECO Funktion

Die Funktion ECO stellt die optimale Kühlschranks temperatur ein, um die Konservierung der Lebensmittel zu gewährleisten und gleichzeitig den Energieverbrauch zu minimieren.

1. Drücke zum Einschalten der Funktion die ECO-Taste.

Die Kühlschranks temperatur wird auf +4 °C eingestellt.

2. Zum Ausschalten der Funktion drücke die Taste ECO erneut oder wähle eine andere eingestellte Temperatur (siehe „Temperaturregelung“).

Nach der Deaktivierung der ECO Funktion wird die Kühlschranks temperatur auf +2 °C eingestellt.



Aktivierung der ECO Funktion deaktiviert Extra Cool.



Die Kontrolllampe ECOMETER zeigt den aktuellen Energieverbrauch des Geräts an. Drei vollständig beleuchtete Balken zeigen die energieeffizienteste Konfiguration an.

#### 4.5 Extra Cool-Funktion

Mit dieser Funktion Extra Cool können Sie große Mengen warmer Lebensmittel schnell abkühlen, zum Beispiel nach dem Einkaufen, ohne bereits im Kühlraum gelagerte Lebensmittel zu erwärmen.

Drücken Sie zum Einschalten der Funktion die Taste Extra Cool.

Die Anzeige Extra Cool leuchtet auf. Wenn die Extra Cool Funktion eingeschaltet ist, funktioniert der Lüfter möglicherweise automatisch.

Die Funktion wird nach etwa 6 Stunden automatisch ausgeschaltet. Sobald die Funktion ausgeschaltet ist, erlischt die Anzeige Extra Cool.

Drücken Sie die Taste Extra Cool, um die Funktion Extra Cool auszuschalten, bevor sie automatisch beendet wird.



Um eine andere Kühlschranks temperatur einzustellen, schalten Sie die Funktion Extra Cool aus und lesen Sie „Temperaturregelung“.

#### 4.6 Lüfter-Funktion

Das Kühlfach ist mit einer Vorrichtung ausgestattet, die ein schnelles Abkühlen der Lebensmittel ermöglicht und eine hohe Gleichmäßigkeit der Temperatur im Fach gewährleistet.

Diese Vorrichtung schaltet sich bei Bedarf automatisch ein und lässt sich auch manuell aktivieren.

Drücken Sie zum Einschalten der Funktion die Taste Lüfter. Die Anzeige Lüfter leuchtet auf.

Zum Ausschalten der Funktion drücken Sie die Taste Lüfter erneut. Die Anzeige Lüfter erlischt.



Wenn die Funktion automatisch aktiviert wird, leuchtet die Anzeige Lüfter nicht. Die Aktivierung der Funktion Lüfter kann das Geräuschniveau und den Energieverbrauch erhöhen.

Der Ventilator ist nur bei geschlossener Tür in Betrieb.

#### 4.7 Alarm - Tür offen

Wenn die Kühlschrantstür etwa 5 Minuten geöffnet bleibt, werden der Signalton und die

Alarmanzeige „Tür offen“ eingeschaltet. Die Kühlzinkenbeleuchtung kann ebenfalls blinken.

Der Signalton erlischt nach dem Schließen der Tür. Drücken Sie eine beliebige Taste, um den Ton und das Blinken der Kühlzinkenbeleuchtung auszuschalten.



Wenn Sie keine Taste drücken, schaltet sich der Ton nach etwa einer Stunde automatisch ab, um nicht zu stören.

## 4.8 Anzeige für Luftfilterwechsel

Wenn der Lufilter abgelaufen ist und ausgetauscht werden muss, leuchten die Anzeige für Luftfilterwechsel und die Filter Reset Alarmanzeige auf.

Anweisungen zum Austausch finden Sie im Abschnitt "Einbau und Austausch des CleanAir+ -Filters" im Kapitel "Reinigung und Pflege".

Drücken Sie nach dem Filterwechsel die Filter Reset Alarmtaste, um den Alarm auszuschalten.

## 4.9 Einstellmodus

Im Einstellmodus können Sie:

- Die ECOMETER Anzeige aktivieren oder deaktivieren.
- Die Tastentöne aktivieren oder deaktivieren.
- Die Temperatureinheiten von °C auf °F ändern.
- Den Rest Modus aktivieren oder deaktivieren.
- Den Sabbath Modus aktivieren oder deaktivieren.
- Alle Einstellungen auf die Werkseinstellungen zurücksetzen.

### Aktivieren des Einstellmodus

So aktivieren Sie den Einstellmodus:

- Halten Sie die ECO Taste ca. 3 Sekunden lang gedrückt. Wenn der Einstellmodus aktiviert wird, zeigt das Display abwechselnd ein blinkendes SE und  an.

- Nach dem Einschalten des Einstellmodus zeigt das Display abwechselnd PE und On an.

Zum Deaktivieren des Einstellmodus halten Sie die ECO-Taste ca. 3 Sekunden lang gedrückt.

Der Einstellmodus wird automatisch deaktiviert, wenn Sie 60 Sekunden lang nicht auf das Bedienfeld zugreifen.

### Navigieren im Einstellmodus

- Aktivieren Sie den Einstellmodus (siehe „Aktivieren des Einstellmodus“).

Das Display zeigt abwechselnd PE und On an.

- Tippen Sie auf die Temperaturtaste, um den Parameter zu ändern.

Tippen Sie auf die Extra Cool-Taste, um den Parameterwert zu ändern.

Display	Standard-Parameter
PE On	ECOMETER-Anzeige
ES On	Tastengeräusche
CF °C	Temperatureinheiten
Sb OF	Sabbath-Modus
rA oF	Rest-Modus
FS 03	Werkseinstellungen

### ECOMETER Anzeige

Um ECOMETER ein- oder auszuschalten:

- Aktivieren Sie den Einstellmodus (siehe „Aktivieren des Einstellmodus“).

Das Display zeigt abwechselnd PE und On an.

- Tippen Sie wiederholt auf die Extra Cool-Taste, um die ECOMETER Anzeige aus- oder einzuschalten. Die Anzeige wird abwechselnd PE und entweder On für die aktivierte oder OF für die deaktivierte ECOMETER -Anzeige anzeigen.
- Halten Sie die ECO-Taste ca. 3 Sekunden lang gedrückt, um den Einstellmodus zu verlassen.

## Tastengeräusche

Sie können die Tastentöne im Einstellmodus aktivieren oder deaktivieren. Zum Aktivieren oder Deaktivieren der Töne:

1. Aktivieren Sie den Einstellmodus (siehe „Aktivieren des Einstellmodus“). Das Display zeigt abwechselnd **PE** und **On** an.
2. Tippen Sie wiederholt auf die Temperaturanzeige, bis **ES** angezeigt wird. Tippen Sie wiederholt auf die Extra Cool-Taste, um die Töne ein- oder auszuschalten. Das Display zeigt abwechselnd **ES** und **On** für die aktivierte oder **OF** für die deaktivierte Töne an.
3. Halten Sie die ECO-Taste ca. 3 Sekunden lang gedrückt, um den Einstellmodus zu verlassen.

## Temperatureinheiten

Mit dem Einstellmodus können Sie die auf dem Bedienfeld angezeigte Temperatureinheit von Celsius auf Fahrenheit ändern. Zum Ändern der Temperatureinheit:

1. Aktivieren Sie den Einstellmodus (siehe „Aktivieren des Einstellmodus“). Das Display zeigt abwechselnd **PE** und **On** an.
2. Tippen Sie wiederholt auf die Temperaturanzeige, bis **CF** angezeigt wird. Tippen Sie wiederholt auf die Extra Cool-Taste, um zwischen **CL** für Celsius und **OF** für Fahrenheit zu wählen.
3. Halten Sie die ECO-Taste ca. 3 Sekunden lang gedrückt, um den Einstellmodus zu verlassen.

## Rest -Modus

Der Rest Modus gewährleistet die Lebensmittelkonservierung und minimiert gleichzeitig den Energieverbrauch in Zeiten, in denen das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht verwendet wird.

So schalten Sie den Rest Modus ein:

1. Aktivieren Sie den Einstellmodus (siehe „Aktivieren des Einstellmodus“).

Das Display zeigt abwechselnd **PE** und **On** an.

2. Tippen Sie wiederholt auf die Temperaturanzeige, bis **5b** angezeigt wird. Tippen Sie wiederholt auf die Extra Cool-Taste, um den Rest Modus ein- oder auszuschalten. Das Display zeigt abwechselnd **5b** und **On** für den aktivierte oder **OF** für den deaktivierte Rest Modus an.
3. Halten Sie die ECO-Taste ca. 3 Sekunden lang gedrückt, um den Einstellmodus zu verlassen.

Der Rest Modus wird nach 3 Tagen ohne Interaktion mit dem Gerät aktiviert.

Der Rest Modus wird nach jeder Interaktion mit dem Gerät automatisch ausgeschaltet.

Der Modus Rest bleibt aktiv, sobald die Stromversorgung nach einem Stromausfall wiederhergestellt ist.

## Sabbath -Modus

Der Sabbath-Modus deaktiviert einige der Funktionen des Geräts in Übereinstimmung mit dem wöchentlichen Sabbat und anderen religiösen Feiertagen.

In diesem Modus:

- Alle Tasten sind gesperrt, außer der Tastenkombination, die zum Ausschalten des Modus erforderlich ist.
- Der Ton ist stumm geschaltet, mit Ausnahme der hörbaren Hochtemperaturalarm.
- Das Display zeigt keine Alarmanzeigen an, mit Ausnahme von Hochtemperaturalarm.

So schalten Sie den Sabbath Modus ein:

1. Aktivieren Sie den Einstellmodus (siehe „Aktivieren des Einstellmodus“). Das Display zeigt abwechselnd **PE** und **On** an.
2. Tippen Sie wiederholt auf die Temperaturanzeige, bis **5b** angezeigt wird. Tippen Sie wiederholt auf die Extra Cool-Taste, um den Sabbath Modus ein- oder auszuschalten. Das Display zeigt abwechselnd **5b** und **On** für den

- aktivierten oder **PF** für den deaktivierten Sabbath Modus an.
3. Halten Sie die ECO-Taste ca. 3 Sekunden lang gedrückt, um den Einstellmodus zu verlassen.

Nach dem Einschalten des Sabbath Modus zeigt das Display die ECO Anzeige und **5b** an. Der Zugriff auf andere Einstellungen ist blockiert.

Halten Sie die ECO Taste etwa 3 Sekunden lang gedrückt, um den Sabbath Modus auszuschalten.

### Werkseinstellungen

Diese Funktion stellt jede Einstellung auf die Werkseinstellungen zurück. Zum Zurücksetzen auf die werkseitigen Einstellungen:

1. Aktivieren Sie den Einstellmodus (siehe „Aktivieren des Einstellmodus“). Das Display zeigt abwechselnd **PE** und **On** an.
2. Tippen Sie auf die Temperaturtaste, bis **FS** angezeigt wird. Tippen Sie wiederholt auf die Extra Cool-Taste, bis **On** angezeigt wird. **On** wird zu blinkendem **FS** und dann zu **03**, was anzeigt, dass die Werkseinstellungen wiederhergestellt wurden.
3. Halten Sie die ECO-Taste ca. 3 Sekunden lang gedrückt, um den Einstellmodus zu verlassen.

## 5. TÄGLICHER GEBRAUCH

### **VORSICHT!**

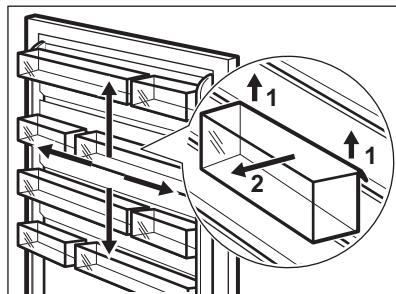
Dieses Kühlgerät eignet sich nicht zum Einfrieren von Lebensmitteln.

### 5.1 Positionieren der Türablagen

Die Tür dieses Geräts ist mit Schienen ausgestattet, sodass Ablagen/Türfächer persönlichen Vorlieben entsprechend angeordnet werden können.

Umsetzen der Ablagen/Türfächer:

1. Heben Sie die Ablage/das Türfach langsam in Pfeilrichtung an, bis sie/es sich löst.
2. Bringen Sie die Ablage/das Türfach in die gewünschte Position und setzen Sie sie/es vorsichtig in die Schiene ein.



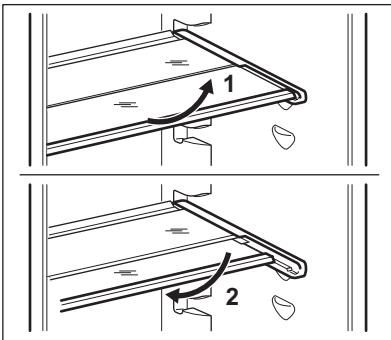
### 5.2 Verstellbare Ablagen

Die Wände des Kühlschranks sind mit einer Reihe von Führungsschienen ausgestattet, die verschiedene Möglichkeiten für das Einsetzen der Ablagen bieten.

Dieses Gerät ist auch mit einer aus zwei Teilen bestehenden Ablage ausgestattet. Die vordere Hälfte kann unter der zweiten Hälfte platziert werden, um den Stauraum besser auszunutzen.

Ablage einschieben:

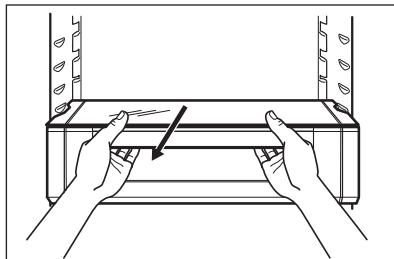
1. Nehmen Sie die vordere Hälfte vorsichtig heraus.
2. Schieben Sie sie in die untere Führung und unter die zweite Hälfte.



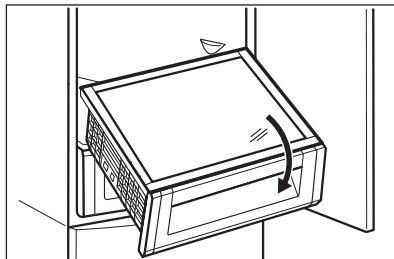
Die Glasablage über der Gemüseschublade sollte jedoch nicht verstellt werden, um eine korrekte Luftzirkulation zu gewährleisten.

### 5.3 Entfernen der ExtraZone

1. Halte die Schublade mit der Glasabdeckung der ExtraZone fest und ziehe sie zu dir.



2. Neige das Modul nach unten, um es aus dem Kühlschrank zu nehmen.

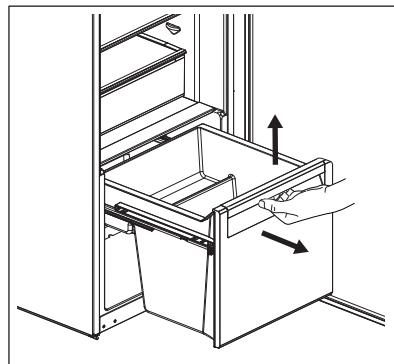


### 5.4 Gemüseschublade

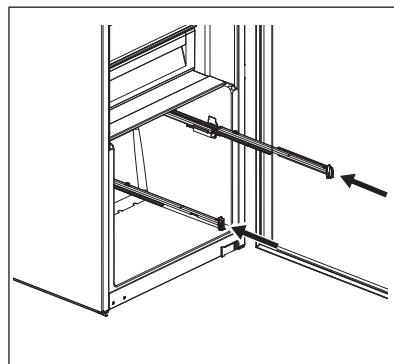
Die Schublade eignet sich zur Aufbewahrung von Obst und Gemüse.

Herausnehmen der Schublade (z.B. zur Reinigung):

1. Ziehen Sie die Schublade heraus und heben Sie sie an.

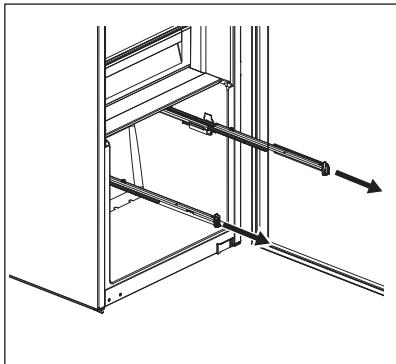


2. Schieben Sie die Schienen in das Gehäuse, um eine Beschädigung des Geräts beim Schließen der Tür zu verhindern.

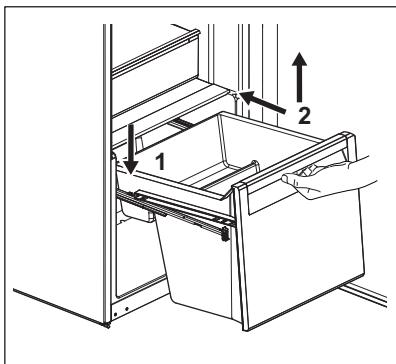


Um es wieder zusammenzubauen:

**1. Ziehen Sie die Schienen heraus.**



**2. Setzen Sie den hinteren Teil der Schublade (1) auf die Schienen.**



**3. Heben Sie den vorderen Teil der Schublade (2) an, während Sie sie hineinschieben.**

**4. Drücken Sie den vorderen Teil der Schublade nach unten.**



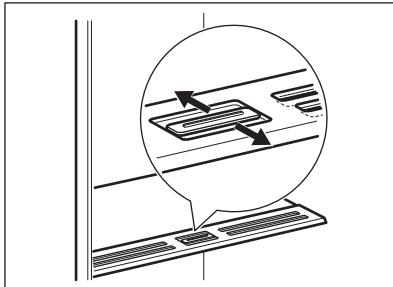
Ziehen Sie die Schublade wieder heraus, um zu prüfen, ob sie richtig auf den hinteren und vorderen Haken sitzt.

## **5.5 Feuchtigkeitsregelung**

Die Glasablage verfügt über eine Vorrichtung mit Schlitzten (einstellbar mit einem Schiebehebel), die es ermöglicht, die Feuchtigkeit in der(n) Gemüseschublade(n) zu regulieren.



Legen Sie keine Lebensmittel auf die Feuchtigkeitskontrolle.



Die Position des Feuchtigkeitsreglers hängt von der Art und der Menge des Obstes und Gemüses ab:

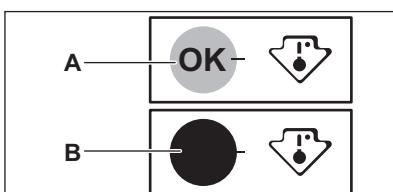
- Schlitz geschlossen: empfohlen für eine kleine Menge Obst und Gemüse. So bleibt der natürliche Feuchtigkeitsgehalt im Obst und Gemüse länger erhalten.
- Geöffnete Schlitzte: empfohlen für eine große Menge an Obst und Gemüse. Auf diese Weise führt eine höhere Luftzirkulation zu einer geringeren Luftfeuchtigkeit.

## **5.6 Temperaturanzeige**

Für die richtige Lagerung von Lebensmitteln ist der Kühlschrank mit der Temperaturanzeige ausgestattet. Das Symbol an der Seitenwand des Geräts zeigt den kältesten Bereich im Kühlschrank an.

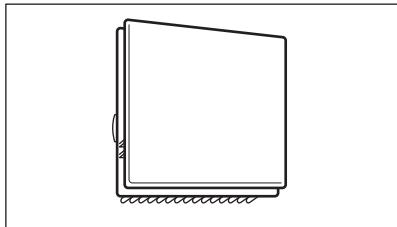
Wenn OK angezeigt wird (A), lagern Sie die frischen Lebensmittel im Bereich, der durch das Symbol angezeigt wird. Bei (B) warten Sie mindestens 12 Stunden und prüfen Sie, ob OK (A) angezeigt wird.

Wird OK nicht angezeigt (B), wählen Sie eine kältere Einstellung.



## 5.7 Lüfter

Das Kühlfach ist mit einer Vorrichtung ausgestattet, die das schnelle Abkühlen von Lebensmitteln ermöglicht und eine gleichmäßige Temperatur im Fach aufrechterhält.



Diese Vorrichtung schaltet sich bei Bedarf automatisch ein.

Die Vorrichtung kann bei Bedarf auch manuell eingeschaltet werden (siehe „Funktion Lüfter“).



Der Ventilator ist nur bei geschlossener Tür in Betrieb.



Entfernen Sie nicht die Abdeckung des Ventilators.

## 5.8 CleanAir+ Filter

Im Gerät befindet sich ein CleanAir+ Aktivkohlefilter.

Der Filter reinigt die Luft von unangenehmen Gerüchen im Kühlraum und verbessert die Lagerqualität.

Bei Lieferung befinden sich der Filter und sein Kunststoffgehäuse in einem Kunststoffbeutel mit dem anderen Zubehör (bezüglich der Installation siehe Abschnitt „Einbau und Austausch des CleanAir+ - Filters“ im Kapitel „Reinigung und Pflege“).

## 5.9 Bottle Stop

Das Zubehör verhindert, dass Flaschen oder Dosen rollen. Sie können die Flaschen oder

Dosen übereinander stapeln, um Platz im Regal zu sparen und Ihren Kühlschrank besser zu organisieren.

Das Zubehör erfordert keine Montage oder Werkzeuge. Platzieren Sie das Zubehör mit dem Silikonsockel nach unten und beginnen Sie mit dem Stapeln der Flaschen.

Der Silikonsockel des Zubehörs ist rutschfest: er klebt nicht und rutscht nicht.

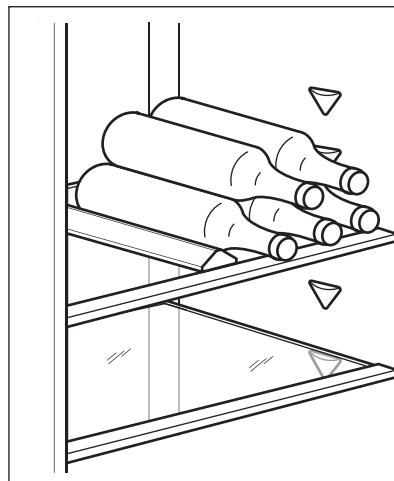


Lagern Sie maximal 10 kg Flaschen und/ oder Dosen unterschiedlicher Größe in bis zu zwei Reihen, wie in der Abbildung gezeigt.

Lagern Sie nur geschlossene Flaschen oder Dosen, wobei die Öffnung nach vorne zeigt.



Bringen Sie unverpackte Lebensmittel nicht in direkten Kontakt mit dem Zubehör.



## 6. TIPPS UND HINWEISE

### 6.1 Tipps zum Energiesparen

- Die effizienteste Energie Nutzung wird erreicht, wenn die Schubladen im unteren Teil des Geräts eingesetzt und die Ablagen gleichmäßig angeordnet sind. Die Position der Türablagen wirkt sich nicht auf den Energieverbrauch aus.
- Öffnen Sie die Tür nicht zu häufig, und lassen Sie diese nicht länger offen als notwendig.
- Stellen Sie die Temperatur nicht zu hoch ein, um Energie zu sparen, es sei denn, dies ist wegen der Beschaffenheit des Lebensmittels erforderlich.
- Wenn die Umgebungstemperatur hoch ist, der Temperaturregler auf eine niedrige Temperatur eingestellt und das Gerät voll beladen ist, kann es zu andauerndem Betrieb des Kompressors und damit zu Reif- oder Eisbildung am Verdampfer kommen. Stellen Sie in diesem Fall den Temperaturregler auf eine höhere Temperatur, um das automatische Abtauen zu ermöglichen und Energie zu sparen.
- Sorgen Sie für eine gute Belüftung. Bedecken Sie die Belüftungsgitter oder -öffnungen nicht.

### 6.2 Tipps für die Kühlung frischer Lebensmittel

- Eine gute Temperatureinstellung, die die Konservierung von frischen Lebensmitteln sicherstellt, ist eine Temperatur von weniger oder gleich +4 °C. Eine höhere Temperatureinstellung im Gerät kann die Haltbarkeit der Lebensmittel verkürzen.
- Decken Sie die Lebensmittel mit Verpackungsmaterial ab, um ihre Frische und ihr Aroma zu bewahren.
- Verwenden Sie immer geschlossene Behälter für Flüssigkeiten und Lebensmittel, um Düfte oder Gerüche im Fach zu vermeiden.
- Um eine Kreuzkontamination zwischen gekochten und rohen Lebensmitteln zu vermeiden, decken Sie die gekochten

Lebensmittel ab und trennen Sie sie von den rohen.

- Es wird empfohlen, Lebensmittel im Kühlschrank aufzutauen.
- Stellen Sie keine warmen Lebensmittel in das Gerät. Vergewissern Sie sich, dass sie auf Raumtemperatur abgekühlt sind, bevor Sie sie in das Gerät stellen.
- Um eine Verschwendug von Lebensmitteln zu vermeiden, sollten neue Lebensmittel immer hinter die alten gelegt werden.

### 6.3 Hinweise für die Kühlung von Lebensmitteln

- Das Fach für frische Lebensmittel ist (auf dem Typenschild) gekennzeichnet mit 
- Fleisch (alle Sorten): Wickeln Sie Fleisch in geeignetes Material und legen Sie dieses auf die Glasablage über der Gemüseschublade. Lagern Sie Fleisch höchstens 1 - 2 Tage.
- Obst und Gemüse: Gründlich reinigen (Erde entfernen) und in die spezielle Schublade (Gemüseschublade) legen.
- Es wird empfohlen, exotische Früchte wie Bananen, Mangos, Papayas usw. nicht im Kühlschrank aufzubewahren.
- Gemüse wie Tomaten, Kartoffeln, Zwiebeln und Knoblauch sollten nicht im Kühlschrank aufbewahrt werden.
- Butter und Käse: Diese sollten stets in luftdichten Behältern verpackt sein oder in Aluminiumfolie bzw. in Polyäthylenbeutel eingepackt werden, um so wenig Luft wie möglich in der Verpackung zu haben.
- Flaschen: Sie sollten mit Deckel in der Flaschenablage in der Tür oder im Flaschenhalter (falls vorhanden) aufbewahrt werden.
- Es wird empfohlen für eine schnellere Kühlung der Produkte den Ventilator einzuschalten. Durch das Einschalten von Lüfter wird eine gleichmäßige Innentemperatur erzielt.
- Achten Sie auf das Haltbarkeitsdatum der Lebensmittel, damit Sie wissen, wie lange sie gelagert werden können.

## 7. REINIGUNG UND PFLEGE

### ⚠️ WARNUNG!

Siehe Kapitel „Sicherheitshinweise“.

### 7.1 Reinigung des Innenraums

Vor der ersten Verwendung des Geräts sollten der Innenraum und das gesamte interne Zubehör mit lauwarmem Wasser und etwas neutraler Seife gewaschen werden, um den typischen Geruch eines brandneuen Produkts zu entfernen, und anschließend gründlich getrocknet werden.

### ⚠️ VORSICHT!

Verwenden Sie keine chemischen Reinigungsmittel, Scheuerpulver, chlor- oder ölhaltige Reinigungsmittel, da diese die Oberfläche beschädigen.

### ⚠️ VORSICHT!

Das Zubehör und die Teile des Geräts sind nicht zur Reinigung im Geschirrspüler geeignet.

### ⚠️ VORSICHT!

Reinigen Sie das Bedienfeld mit einem feuchten Tuch. Verwenden Sie keine Waschmittel. Wischen Sie das Bedienfeld nach der Reinigung mit einem weichen Tuch trocken.

### 7.2 Regelmäßige Reinigung

Das gesamte Gerät muss regelmäßig gereinigt werden:

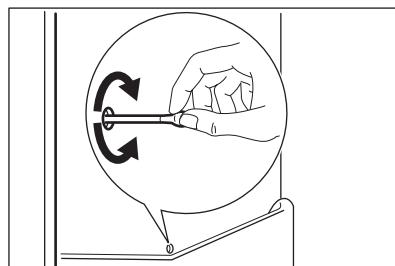
1. Reinigen Sie das Innere und die Zubehörteile mit lauwarmem Wasser und etwas Neutralseife.
2. Prüfen und säubern Sie die Türdichtungen in regelmäßigen Abständen, um zu gewährleisten, dass diese sauber und frei von Fremdkörpern sind.
3. Spülen und trocknen Sie diese sorgfältig ab.

### 7.3 Abtauen des Kühlschranks

Bei normalem Betrieb wird Reif automatisch von dem Verdampfer des Kühlschranks entfernt. Das Abtauwasser läuft durch eine Wanne in einen speziellen Behälter an der Rückseite des Geräts über den Motorkompressor ab, wo es verdampft.

Es ist wichtig, das Abflussloch für das Abtauwasser in der Mitte des Kühlfachkanals regelmäßig zu reinigen, um zu verhindern, dass das Wasser überläuft und auf die Lebensmittel im Inneren tropft.

Benutzen Sie hierfür den Rohrreiniger, der mit dem Gerät geliefert wird.



### 7.4 Einbau und Austausch des CleanAir+ -Filters

Der CleanAir+-Filter ist ein Aktivkohlefilter, der unangenehme Gerüche absorbiert und es Ihnen ermöglicht, den besten Geschmack und das beste Aroma für alle Lebensmittel zu erhalten, ohne das Risiko einer Geruchskreuzkontamination.

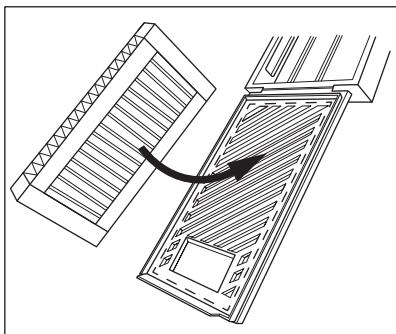


Gehen Sie vorsichtig mit dem Luftfilter um, um Kratzer auf der Oberfläche zu vermeiden.

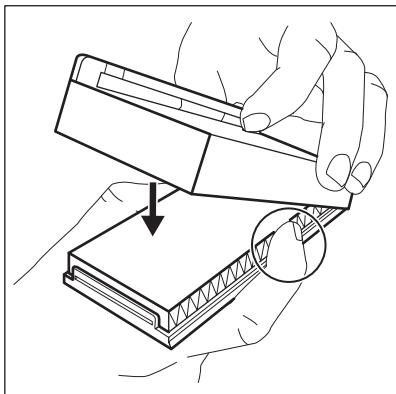
Der Luftfilter ist dem Gerät in einem Kunststoffbeutel beigelegt, damit seine Leistungsfähigkeit nicht beeinträchtigt wird.

Installieren Sie den Luftfilter, bevor Sie das Gerät einschalten.

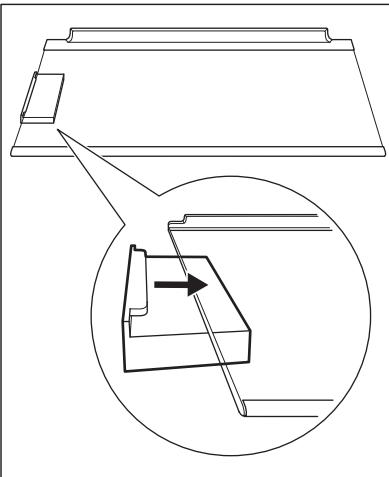
1. Nehmen Sie den Filter aus der Kunststoffverpackung.
2. Öffnen Sie das Kunststoffgehäuse und legen Sie die plissierte Oberfläche auf das Gitter, indem Sie den Filter in den markierten Bereich auf der gitterförmigen Oberfläche einsetzen.



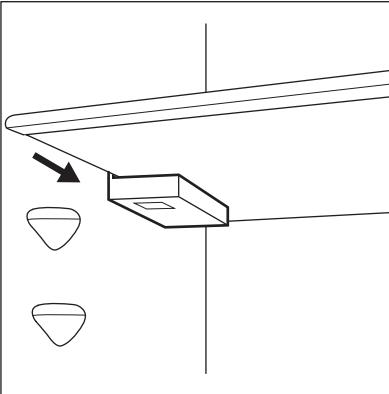
3. Halten Sie den Filter gedrückt, während Sie das Kunststoffgehäuse schließen, bis Sie ein Klicken hören.



4. Nehmen Sie die obere Glasablage aus dem Kühlraum. Schieben Sie das Kunststoffgehäuse mit dem Luftfilter auf die linke Seite der Glasablage.

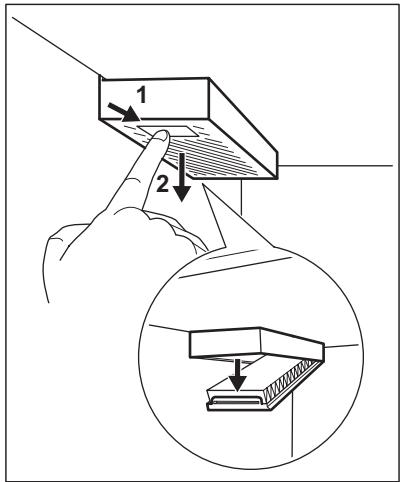


5. Setzen Sie die Glasablage wieder in den Kühlraum ein. Achten Sie darauf, dass Sie beim Einsetzen der Glasablage nicht gegen den Filter stoßen.

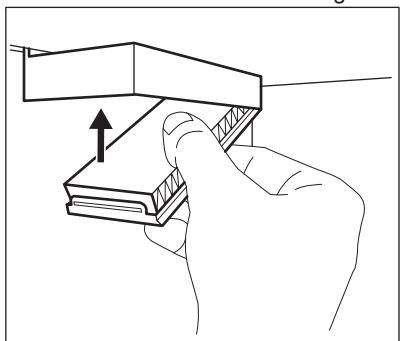


#### Austausch des Luftfilters

1. Öffnen Sie das Kunststoffgehäuse.



2. Ziehen Sie den gebrauchten Luftfilter heraus.
3. Packen Sie den neuen Luftfilter aus der Kunststoffverpackung aus und setzen Sie ihn in die Schublade ein.
4. Schließen Sie das Kunststoffgehäuse.



5. Drücken Sie nach dem Filterwechsel die Alarmtaste Filter Reset auf dem Bedienfeld, um den Warnton auszuschalten.

Für eine optimale Leistung das Kunststoffgehäuse an der richtigen Stelle (links neben der Glasablage) platzieren und den Luftfilter alle 6 Monate austauschen. Für weitere Informationen siehe "Anzeige für Luftfilterwechsel".



Der Luftfilter ist ein Verbrauchsmaterial und daher nicht von der Garantie abgedeckt.  
Sie können neue Luftfilter bei Ihrem Händler vor Ort erwerben.

## 7.5 Stillstandszeiten

Bei längerem Stillstand des Geräts müssen Sie folgende Vorkehrungen treffen:

1. Trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung.
2. Entfernen Sie alle Lebensmittel.
3. Reinigen Sie das Gerät und alle Zubehörteile.
4. Lassen Sie die Tür offen, um unangenehme Gerüche zu vermeiden.

## 8. PROBLEMBEHEBUNG



### WARNUNG!

Siehe Kapitel „Sicherheitshinweise“.

### 8.1 Was zu tun ist, wenn ...

Störung	Mögliche Ursache	Lösung
Das Gerät funktioniert nicht.	Das Gerät ist ausgeschaltet.	Schalten Sie das Gerät aus.

Störung	Mögliche Ursache	Lösung
	Der Netzstecker ist nicht richtig in die Netzsteckdose eingesteckt.	Stecken Sie den Netzstecker richtig in die Netzsteckdose.
	Die Netzsteckdose hat keine Netzs <span style="font-size: small;">pannung.</span>	Schließen Sie ein anderes Elektro <span style="font-size: small;">gerät an die Steckdose an. Wenden Sie sich an einen qualifizierten Elektriker.</span>
Das Gerät ist laut.	Das Gerät ist nicht ordnungsgemäß abgestützt.	Prüfen Sie, ob sich das Gerät in einer stabilen Position befindet.
Es wird ein akustisches oder optisches Alarmsignal ausgelöst.	Die Tür ist offen.	Schließen Sie die Tür.
Der Kompressor arbeitet ständig.	Die Temperatur ist falsch eingestellt.	Sehen Sie Kapitel „Bedienfeld“.
	Es wurden viele Lebensmittel gleichzeitig hineingelegt.	Warten Sie einige Stunden und prüfen Sie erneut die Temperatur.
	Die Raumtemperatur ist zu hoch.	Sehen Sie Kapitel „Montage“.
	Die Lebensmittel, die im Gerät aufbewahrt werden, waren zu warm.	Lassen Sie die Lebensmittel vor deren Aufbewahrung auf Raumtemperatur abkühlen.
	Die Tür ist nicht richtig geschlossen.	Sehen Sie Abschnitt „Schließen der Tür“.
	Die Funktion Extra Cool ist eingeschaltet.	Sehen Sie Abschnitt „Funktion Extra Cool“.
Der Kompressor schaltet sich nicht sofort ein, nachdem Sie „Extra Cool“ gedrückt oder die Temperatur auf einen anderen Wert eingestellt hast.	Der Kompressor startet nach einer gewissen Zeit.	Das ist normal; es ist kein Fehler aufgetreten.
Die Tür ist falsch ausgerichtet oder beeinträchtigt das Lüftungsgitter.	Das Gerät ist nicht ausgerichtet.	Sehen Sie Montageanleitung.
Die Tür lässt sich nicht leicht öffnen.	Sie haben versucht, die Tür unmittelbar nach dem Schließen erneut zu öffnen.	Warten Sie einige Sekunden zwischen dem Schließen und erneutem Öffnen der Tür.
Die Lampe funktioniert nicht.	Die Lampe ist im Standby-Modus.	Schließen Sie die Tür und öffnen Sie sie wieder.
	Die Lampe ist defekt.	Wenden Sie sich an das nächste autorisierte Servicezentrum.
Zu viel Frost und Eis.	Die Tür ist nicht richtig geschlossen.	Sehen Sie Abschnitt „Schließen der Tür“.
	Die Dichtung ist verzogen oder verschmutzt.	Sehen Sie Abschnitt „Schließen der Tür“.
	Die Lebensmittel sind nicht richtig verpackt.	Verpacken Sie die Lebensmittel besser.
	Die Temperatur ist falsch eingestellt.	Sehen Sie Kapitel „Bedienfeld“.
	Das Gerät ist voll von Lebensmitteln und auf die niedrigste Temperatur eingestellt.	Stellen Sie eine höhere Temperatur ein. Sehen Sie Kapitel „Bedienfeld“.

Störung	Mögliche Ursache	Lösung
	Die Temperatur im Gerät ist zu niedrig, und die Umgebungstemperatur ist zu hoch.	Stellen Sie eine höhere/niedrigere Temperatur ein. Sehen Sie Kapitel „Bedienfeld“.
Wasser fließt an der Rückwand des Kühlschranks herunter.	Während des automatischen Abtauprozesses taut das Eis an der Rückwand ab.	Das ist richtig.
An der Rückwand des Kühlschranks befindet sich zu viel Kondenswasser.	Die Tür wurde zu häufig geöffnet.	Öffnen Sie die Tür nur bei Bedarf.
	Die Tür wurde nicht vollständig geschlossen.	Achten Sie darauf, dass die Tür vollständig geschlossen ist.
	Die aufbewahrten Lebensmittel waren nicht verpackt.	Packen Sie die Lebensmittel richtig ein, bevor Sie diese in das Gerät legen.
Wasser fließt im Innern des Kühlschranks herunter.	Lebensmittel verhindern das Abfließen des Wassers in den Wassersammler.	Achten Sie darauf, dass die Lebensmittel nicht die Rückwand berühren.
	Der Wasserablauf ist verstopft.	Reinigen Sie den Wasserablauf.
Die Temperatur kann nicht eingestellt werden.	Die Extra Cool Funktion ist eingeschaltet.	Schalten Sie die Extra Cool Funktion manuell aus, oder warten Sie mit dem Einstellen der Temperatur, bis die Funktion automatisch ausgeschaltet wird. Sehen Sie Abschnitt „Funktion Extra Cool“.
Die Temperatur im Gerät ist zu niedrig / zu hoch.	Die Temperatur ist nicht richtig eingestellt.	Stellen Sie eine höhere/niedrigere Temperatur ein.
	Die Tür ist nicht richtig geschlossen.	Sehen Sie Abschnitt „Schließen der Tür“.
	Die Temperatur der Lebensmittel ist zu hoch.	Lassen Sie die Lebensmittel auf Raumtemperatur abkühlen, bevor Sie diese in das Kühlgerät legen.
	Viele Lebensmittel werden gleichzeitig in das Kühlgerät gelegt.	Legen Sie weniger Produkte gleichzeitig in das Kühlgerät.
	Die Tür wurde zu oft geöffnet.	Öffnen Sie den Deckel nur bei Bedarf.
	Die Funktion Extra Cool ist eingeschaltet.	Sehen Sie Abschnitt „Funktion Extra Cool“.
	Im Gerät herrscht keine Kaltluftzirkulation.	Stellen Sie sicher, dass die Kaltluft im Gerät zirkulieren kann. Sehen Sie Kapitel „Tipps und Hinweise“.
DE on erscheint auf dem Display.	Das Gerät befindet sich im Demo-Modus.	

Störung	Mögliche Ursache	Lösung
Das  Symbol erscheint und die Alarmanzeige leuchtet.	Kommunikationsproblem.	Wenden Sie sich an das nächste autorisierte Servicezentrum. Das Kühlssystem hält zwar die Lebensmittel weiterhin kalt, aber eine Temperaturreinstellung ist nicht mehr möglich.
Das  oder  oder  Symbol und die aktuelle Einstellung werden abwechselnd alle 5 Sekunden angezeigt und die Alarmanzeige leuchtet.	Problem mit dem Temperatursensor.	Wenden Sie sich an das nächste autorisierte Servicezentrum. Das Kühlssystem hält zwar die Lebensmittel weiterhin kalt, aber eine Temperaturreinstellung ist nicht mehr möglich.



Wenn die Ratschläge nicht zum gewünschten Ergebnis führen, wende dich an das nächstgelegene autorisierte Servicezentrum.

## 8.2 Austauschen der Lampe

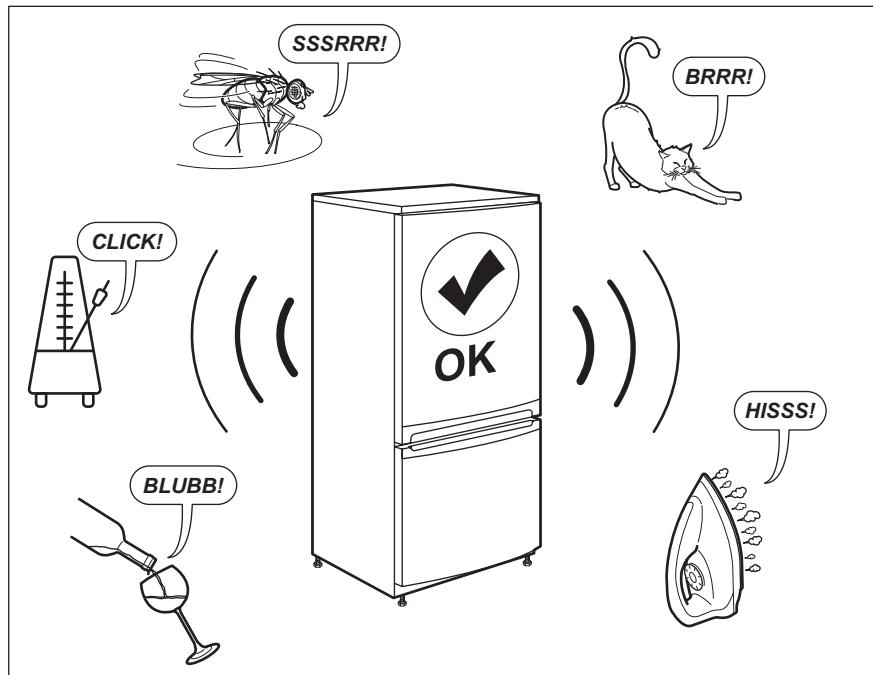
Das Gerät ist mit einer langlebigen LED-Innenbeleuchtung ausgestattet.

Nur Service-Fachpersonal darf die Beleuchtungseinheit ersetzen. Wenden Sie sich an Ihren autorisierten Kundendienst.

## 8.3 Schließen der Tür

1. Reinigen Sie die Türdichtungen.
2. Passen Sie die Tür bei Bedarf an. Siehe Montageanleitung.
3. Tauschen Sie bei Bedarf die defekten Türdichtungen aus. Wenden Sie sich an den autorisierten Kundendienst.

## 9. GERÄUSCHE



## 10. TECHNISCHE DATEN

Die technischen Daten befinden sich auf dem Typenschild innen im Gerät sowie auf der Energieplakette.

Der QR-Code auf der Energieplakette des Geräts bietet einen Web-Link zu Informationen über die Geräteleistung in der EU EPREL-Datenbank. Bewahren Sie daher die Energieplakette als Referenz zusammen mit dieser Bedienungsanleitung und allen anderen Unterlagen, die mit dem Gerät geliefert wurden, auf.

Es ist auch möglich, die gleichen Informationen in EPREL zu finden, indem Sie den Link <https://eprel.ec.europa.eu> sowie den Modellnamen und die Produktnummer, die Sie auf dem Typenschild des Geräts finden, verwenden.

Beachten Sie den Link [www.theenergylabel.eu](http://www.theenergylabel.eu) bezüglich detaillierter Informationen zur Energieplakette.

## 11. INFORMATIONEN FÜR PRÜFINSTITUTE

Die Installation und die Vorbereitung des Geräts für eine eventuelle EcoDesign-Prüfung müssen mit EN 62552 (EU)

übereinstimmen. Die Lüftungsanforderungen, die Abmessungen der Einbaunische und die Mindestabstände sind in dieser

## 12. INFORMATIONEN ZUR ENTSORGUNG

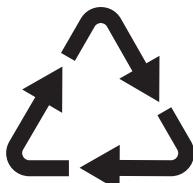
### Ihre Pflichten als Endnutzer



Dieses Elektro- bzw. Elektronikgerät ist mit einer durchgestrichenen Abfalltonne auf Rädern gekennzeichnet. Das Gerät darf deshalb nur getrennt vom unsortierten Siedlungsabfall gesammelt und zurückgenommen werden, es darf also nicht in den Hausmüll gegeben werden. Das Gerät kann z. B. bei einer kommunalen Sammelstelle oder ggf. bei einem Vertreiber (siehe zu deren Rücknahmepflichten unten) abgegeben werden. Das gilt auch für alle Bauteile, Unterbaugruppen und Verbrauchsmaterialien des zu entsorgenden Altgeräts.

Bevor das Altgerät entsorgt werden darf, müssen alle Altbatterien und Altakkumulatoren vom Altgerät getrennt werden, die nicht vom Altgerät umschlossen sind. Das gleiche gilt für Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Altgerät entnommen werden können. Der Endnutzer ist zudem selbst dafür verantwortlich, personenbezogene Daten auf dem Altgerät zu löschen.

### Hinweise zum Recycling



Helfen Sie mit, alle Materialien zu recyceln, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind. Entsorgen Sie solche Materialien,

insbesondere Verpackungen, nicht im Hausmüll sondern über die bereitgestellten Recyclingbehälter oder die entsprechenden örtlichen Sammelsysteme.

Recyceln Sie zum Umwelt- und Gesundheitsschutz auch elektrische und elektronische Geräte.

### Rücknahmepflichten der Vertreiber in Deutschland

Wer auf mindestens 400 m<sup>2</sup> Verkaufsfläche Elektro- und Elektronikgeräte vertreibt oder sonst geschäftlich an Endnutzer abgibt, ist verpflichtet, bei Abgabe eines neuen Geräts ein Altgerät des Endnutzers der gleichen Geräteart, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen wie das neue Gerät erfüllt, am Ort der Abgabe oder in unmittelbarer Nähe hierzu unentgeltlich zurückzunehmen. Das gilt auch für Vertreiber von Lebensmitteln mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800 m<sup>2</sup>, die mehrmals im Kalenderjahr oder dauerhaft Elektro- und Elektronikgeräte anbieten und auf dem Markt bereitstellen. Solche Vertreiber müssen zudem auf Verlangen des Endnutzers Altgeräte, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 cm sind (kleine Elektrogeräte), im Einzelhandelsgeschäft oder in unmittelbarer Nähe hierzu unentgeltlich zurückzunehmen; die Rücknahme darf in diesem Fall nicht an den Kauf eines Elektro- oder Elektronikgerätes geknüpft, kann aber auf drei Altgeräte pro Geräteart beschränkt werden.

Ort der Abgabe ist auch der private Haushalt, wenn das neue Elektro- oder Elektronikgerät dorthin geliefert wird; in diesem Fall ist die Abholung des Altgerätes für den Endnutzer kostenlos.

Die vorstehenden Pflichten gelten auch für den Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln, wenn die Vertreiber Lager- und Versandflächen für Elektro- und Elektronikgeräte bzw. Gesamtlager- und -versandflächen für

Lebensmittel vorhalten, die den oben genannten Verkaufsflächen entsprechen. Die unentgeltliche Abholung von Elektro- und Elektronikgeräten ist dann aber auf Wärmeüberträger (z. B. Kühlschrank), Bildschirme, Monitore und Geräte, die Bildschirme mit einer Oberfläche von mehr als 100 cm<sup>2</sup> enthalten, und Geräte beschränkt, bei denen mindestens eine der äußeren Abmessungen mehr als 50 cm beträgt. Für alle übrigen Elektro- und Elektronikgeräte muss der Vertreiber geeignete Rückgabemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zum jeweiligen Endnutzer gewährleisten; das gilt auch für kleine Elektrogeräte (s.o.), die der Endnutzer zurückgeben will, ohne ein neues Gerät zu kaufen.

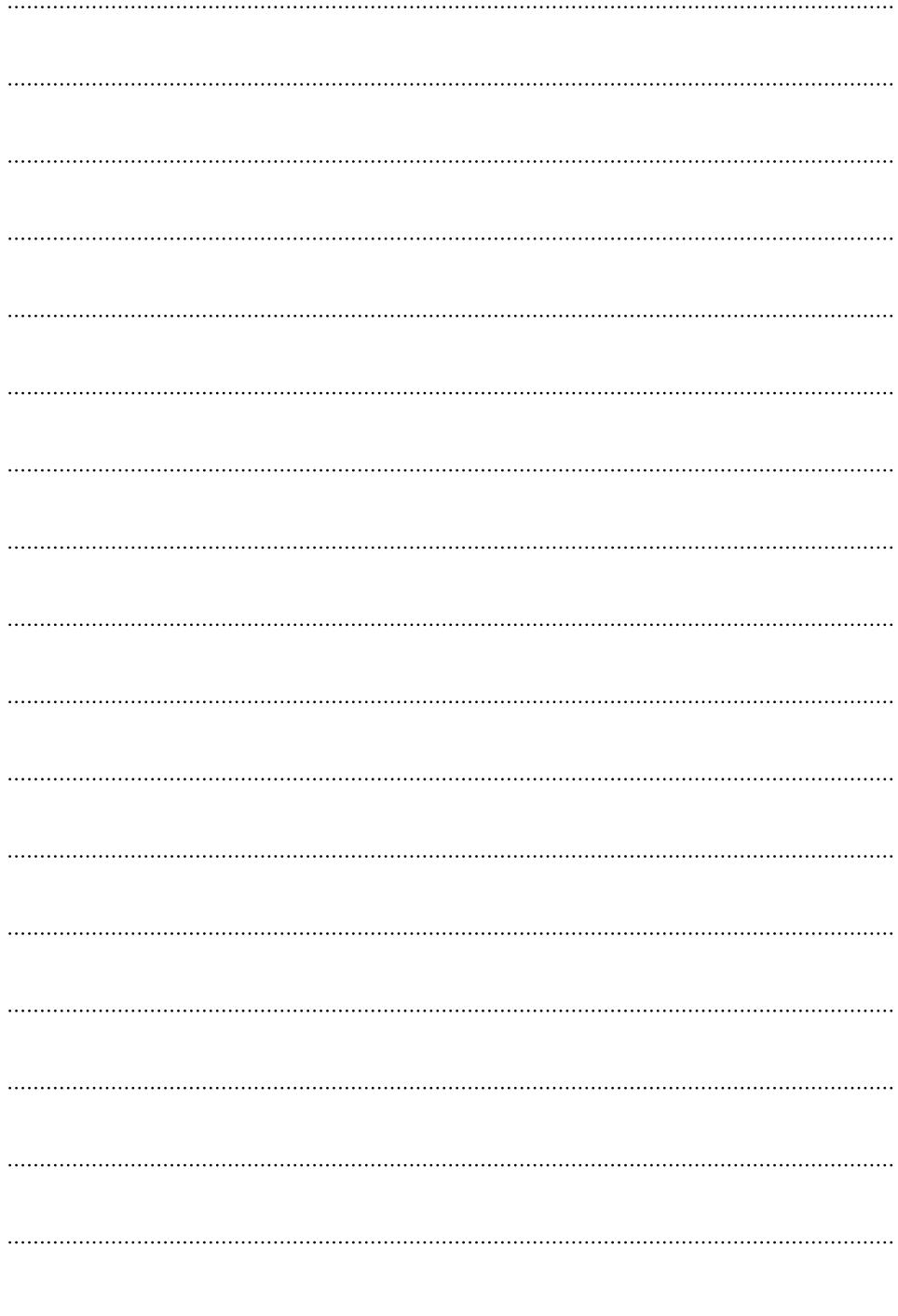
#### **Rücknahmepflichten von Vertreibern und andere Möglichkeiten der Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten in der Region Wallonien**

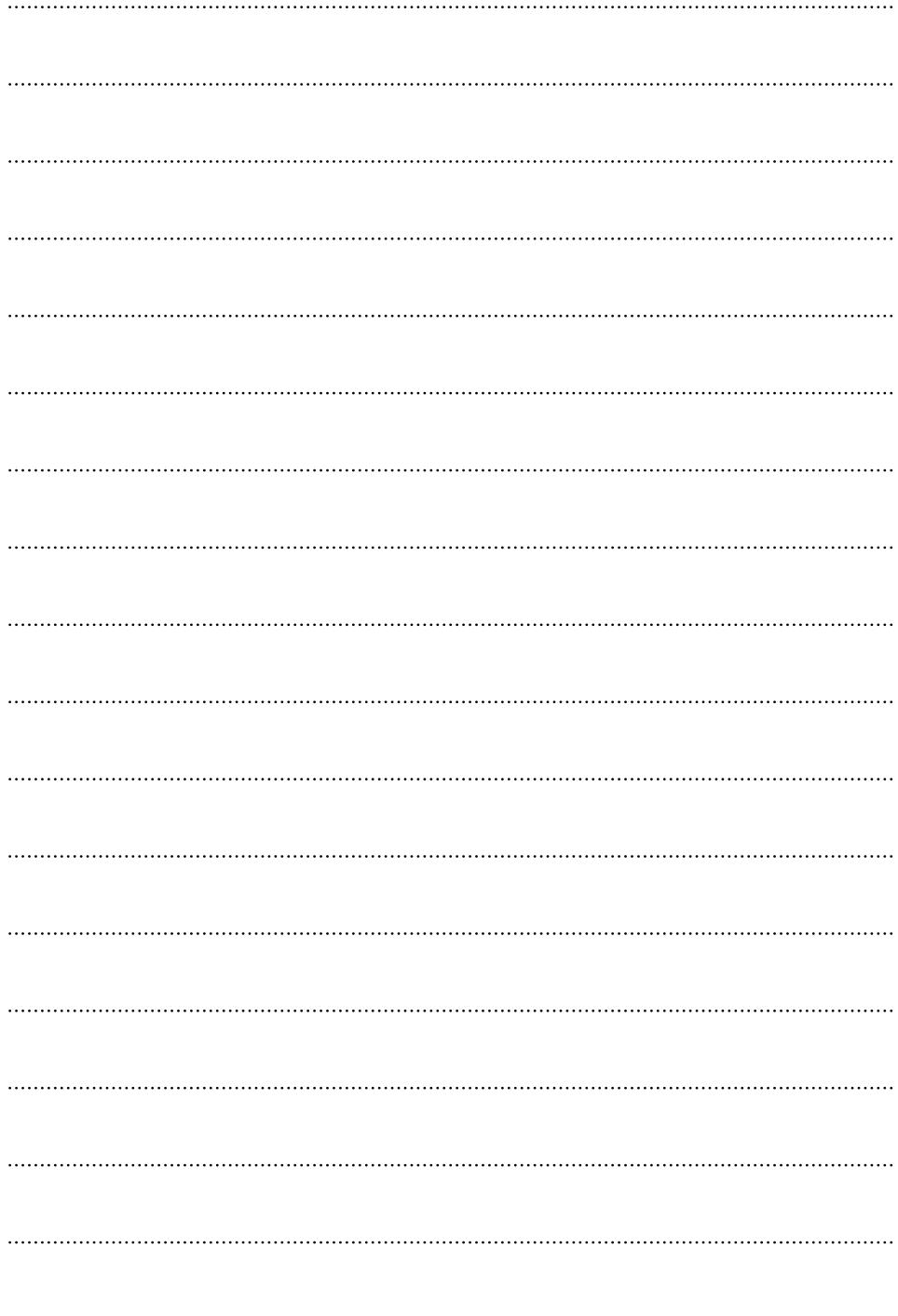
Vertreiber, die Elektro- und Elektronikgeräte verkaufen, sind verpflichtet, bei der Lieferung

von Neugeräten Altgeräte desselben Typs, die im Wesentlichen die gleichen Funktionen wie die Neugeräte erfüllen, kostenlos vom Endverbraucher zurückzunehmen. Dies gilt auch bei der Lieferung von neuen Elektro- und Elektronikgeräten oder beim Fernabsatz.

Darüber hinaus ist jeder, der Elektro- und Elektronikgeräte auf einer Verkaufsfläche von mindestens 400 m<sup>2</sup> verkauft, verpflichtet, Altgeräte, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 cm sind (Elektrokleingeräte), im Ladengeschäft oder in unmittelbarer Nähe kostenlos zurückzunehmen; die Rücknahme darf in diesem Fall nicht vom Kauf eines Elektro- oder Elektronikgerätes abhängig gemacht werden.

Die Rücknahme von Elektro- und Elektronikgeräten kann auch auf Containerplätzen oder zugelassenen Recyclinghöfen erfolgen. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an Ihre Gemeindeverwaltung.





**aeg.com**

222383231-A-192024

